

社論

唯有徹底排除投資障礙才能提升競爭力

半個世紀來，台灣在國際社會中的處境一直是備極艱辛，能夠讓我們屹立不搖，甚至在逆境中不斷力爭上游，達到今日在各國之間不被忽視的地位，可以說全賴經濟競爭力的持續提升。無人可以否認，經濟競爭力就是人民的競爭力，有些表現在刻苦勤勞的工作態度上，有些表現在機敏好學的精神上，有些則表現在堅忍不拔的毅力上，但是將人民的資源整合、意志凝聚，準確而智慧地選擇奮鬥的目標全力投入的，卻非有膽識、有頭腦、高瞻遠矚的企業家莫辦。精悍靈活的企业家，就是台灣經濟競爭力的靈魂！這是所有觀察或認定國家競爭力者絕不可以忽略的。

在競爭力的提升上，政府所扮演的角色也很重要，那就是建立一個安定的環境，讓衝鋒陷陣的企業家帶著力爭上游的人民充分發揮他們的潛力。至少，政府應該努力排除阻撓他們奮發圖強的障礙，掃除途途上的荆棘，消極地護衛國家競爭力的源泉。可是，人們的力量與利益是分散的，成千上萬的企業在其本身固然活力強勁、效率高昂，在其外部卻常不免力有未逮之處。由於眾多的人員缺乏溝通的管道，而企業則更難整合以處理具有高度外部性及公共財特性的事務，他們的心聲常常傳不到政府的耳中，他們的迫切期望，儘管如疾風驟雨，也時常得不到政府的回應而化為具體的行動。同時政府組織先天上即缺乏靈敏的神經與靈活的反應，政府的成員又多半在官僚組織的拘束之下，將大部分的精力投於等

因奉此的例行公事，或者在時代與環境巨變之下，緊抱著斷爛朝報，膠柱鼓瑟，反而處處為難那些早已遠遠跑到前面的企業經營者。於是，最讓人哭笑不得的是，高喊提升競爭力的政府，往往正是擋住企業與人民去路，構成主要的經營與投資障礙，讓競爭力無法提升的阻力。

面對這樣的矛盾，人民與企業家是束手無策的，唯有倚賴其他方面的力量，為他們訴苦、高呼、力爭、專業的新聞媒體正是其中最容易溝通意見、整合思想、凝聚共識的重要管道。從32年前創刊之日始，經濟日報也念茲在茲地不斷努力，最近所完成的一項民意調查，正足以代表這一精神。台灣在前年亞洲經濟危機之後，愈來愈強烈地感受到風暴的衝擊，尤其去年下半年若干地雷上市企業相繼引爆，更是一片風聲鶴唳，國內外人士都對台灣經濟憂心忡忡，最關緊要的國內投資明顯地受到挫折，本報在今年3、4月之間，針對一千多位企業家直接詢問他們所面對的投資障礙何在，其中又以那些傷害最大。調查的結果正好印證了我們前面的說法：在回收的300多份問卷中，約47%認為政府行政效率不彰是最大的投資障礙，約33%認為問題在土地取得困難，30%則歸咎於勞工募集不易。除此之外的競爭力下降、企業獲利降低等等比較籠統的因素可以暫且置之不論，上述三個因素，深入探究，都與政府有直接關聯。

企業難以取得工商用地的原因很簡單，因為政府的土地與農業政策將絕大多數可用土地禁錮在低生產力的農業用途

上，非農業用途的建地在全國土地中僅佔區區4%，這在土地面積遠比台灣廣闊的國家都是不可思議的事情。至於勞工募集不易，其實直接反映著我國週邊地區出現巨量廉價勞動，我們的對手國紛紛以此搶佔我產品市場，而政府的政策則是先堵住這些廉價勞動，堵不住則勉強開放，到目前又設法收緊，全與整體環境的發展背道而馳，也因而使企業經營者在國際競爭中深處不利地位。

政府高喊政府再造、提升效率多年之後，這一項調查透露出門間如此不滿的心聲，實在是一個極大的諷刺，也足證提升行政效率是何等艱難的工作。在慶祝本報32週年的座談會中，行政院經建會主委江丙坤也語重心長地坦承，是太多政治、太少經濟，太多管制、太少鬆綁，太多官僚、太少親切，才造成非法容易合法難的情況。而所謂非法容易合法難，正是民間業者衝鋒陷陣、勇往直前，政府官員則緊抱陳舊法規處處掣肘的活生生的寫照。

台灣今天正面對全球經濟空前未見的一次大解構與大重建，我們的企業經營者以其靈敏的嗅覺與豐富的血肉搏戰經驗，正領先群衆，迎上前去爭取先贏的機會，台灣經濟也將在此一空前絕後的戰役之中進入新的境界。在這個關頭，能否衝破萬難，青雲直上，其關鍵即繫於人民的競爭力能否淋漓盡致地發揮。我們已經從企業家口中探出了一個重要的訊息，找到阻礙投資的主要因素，更重要的是全力排除此一障礙。這一項艱巨的工程是我們與企業界必須努力以赴的共同任務。

話題 決策搖擺

為化解統籌款引發的政治風暴，行政院長蕭萬長昨天火速裁示下年度統籌款分配額，結論是一切回到原點。行政院大擺烏龍的結果，再次顯示行政部門決策過程粗糙、草率，政府威信亦受影響。

原先財政部提報行政院的統籌款分配辦法，北高兩市就是分得47%，縣市35%，在縣市市長要求提高分配比率後，行政院在上周指示財政部降低對北高兩市統籌款。結果引來北高兩市強烈反彈，高雄市長甚至以無限期休會抗爭，為急於解決這場風暴，蕭萬長昨天中午召集財政部長邱正雄及主計長章端等人會商，作出裁示。行政院發布的新聞稿，雖未明白指出分配比率，但依額度分配，實際上就是北高47%；縣市35%，再加上行政院的特別統籌款6%。

這項分配比率與風波爆發前的比率一模一樣，而6%的特別統籌款，也是中央原本就同意用來補助縣市的。

邱正雄上週六邀集地方會商時，仍堅持北高41%、縣市41%的分配比率，昨天上午在立法院答覆立委查詢時，也持同樣論調，但兩個小時後，情況就變了，政府決策過程就這樣變來變去，爭議不休。

行政院團隊號稱財經內閣，卻頻頻在財經議題上出狀況，從1,500億元低利房貸、證交稅調降對統籌款風波，財經內閣似乎未能取教訓，這樣的施政品質，如何能帶領國家競爭力往上新？

中央統籌分配稅款 北高額度不變

蕭揆敲定數額 北市831億元 高市293億元 政院自留款143億元全部分配給21縣市

行政院長蕭萬長昨(19)日約見台北市長馬英九，敲定89年度中央統籌分配稅款的分配數額，同意北高兩市已承諾的分配數不變，並將行政院掌控的自留款全部分配給北高兩市轄市以外的21縣市。

為了縮短城鄉差距，蕭萬長指示財政部，重新研議分配比率，並調整統籌款。紛擾多日的中央統籌分配稅款昨天終於落幕，但由於行政院所掌握的6%特別統籌款，約143億元全部補助縣市，未來如出現天災或緊急事件，行政院將依現有經費「移緩救急」。

蕭萬長昨天在行政院接見馬英九，晤談統籌分配稅事宜，副院長劉兆玄、秘書長謝深山、主計長章端陪同。由於馬英九堅持程序正義，要求已送議會的數額不能再改變，蕭萬長最後裁示結果，完全迴避分配比率，全部依數額給予。

蕭萬長決定：一、89年度北高兩市轄市已列分配數額不變，台北市831億元，高市293億元；二、對各縣市所提基本財政需求的差短補助承諾不變，縣

市分配1.016億元，除了原列中央補助款381億元，並將行政院自留款143億元也拿來補助。

財政部長邱正雄在公開說明會上坦承，北高兩市的數額，如依分配比率，是依47%編列，而縣市則為41%，至於蕭萬長所要求重新研議的統籌分配稅款分配辦法，將重新提報。

蕭萬長強調，行政院所照顧的是整體面，希望藉此次修正財劃法、地制法、預算法的機會，對統籌分配稅款做通盤調整，以縮短城鄉差距，均區區域發展的政策目標。馬英九對蕭萬長的政策目標表示充分的了解。

主計長章端表示，由於地方制度法的規定，直轄市必須在3月底將預算送達議會，縣市必須在4月底送抵縣市議會，有預算編列的急迫性，因此先行編列了預算，行政院原則依分配草案給予。

對統籌分配稅款做通盤調整，以縮短城鄉差距，均區區域發展的政策目標。馬英九對蕭萬長的政策目標表示充分的了解。

主計長章端表示，由於地方制度法的規定，直轄市必須在3月底將預算送達議會，縣市必須在4月底送抵縣市議會，有預算編列的急迫性，因此先行編列了預算，行政院原則依分配草案給予。

多項政策；對外貿易出現40年來最大衰退幅度；兩稅合一實施後，政府財稅與企業營運皆面臨調整；精省之後的中央地方財政架構；汐止水患暴露土地利用問題；當前地下水資源與水權利用探討；兩岸關係持續現狀觀察；各國努力化解千禧年危機；新興市場金融風暴擴散，台灣也受波及；全力保匯率，中國大陸陸人苦戰。

「87年中華民國經濟年鑑」共1,489頁，定價新台幣2,000元，由聯經出版事業公司總經理，讀者可至台北市基隆路1段180號聯經公司門市洽購，聯絡電話(02)2763-4300轉5013，或郵政劃撥0100559-3號聯經出版事業公司。



說定了 行政院昨天決定，89年度北高兩市中央統籌分配稅款金額不變；行政院並舉行記者會宣布此事，主計長章端(左)和秘書長謝深山(右)不時交頭接耳，討論此一結果。(記者蔡育豪攝影)

立院財委會金檢資料調閱小組討論運作規範

調閱範圍限逾放偏高金融機構

立法院財委會金檢資料調閱小組成員，應受迴避條款約束。李文忠說，金檢調閱小組的運作，應依以下原則進行：一、金檢調閱小組的對象是金檢主管機關，而非金融機構，不可直接干預金融機構的運作；二、建立金融機構評等制度，淘汰營運不良的金融機構；三、立委應嚴守利益迴避原則，確保不會發生內線交易。

根據財委會昨天提出的「立法院財政委員會金融資料調閱小組運作規範草案」，未來須由小組召集人出面召集。

88年經濟年鑑出版

為慶祝本報創刊32周年，由本報編纂的「88年中華民國經濟年鑑」(記者蔡育豪攝影)，今(20)日出版。

「88年中華民國經濟年鑑」涵蓋期間為民國87年，舉凡國內外經濟、產業、市場趨勢及狀況，都邀請知名經濟學者和專家做精闢分析，附加國內公民營製造業及非製造業企業排名，以及87年國內外經濟大事紀等。此外，並有國內外最新經濟統計圖表。

經濟年鑑也記載去年台灣發生的經濟大事，例如：國內景氣低迷，政府推出多項因應措施；金融發展面臨瓶頸；國內企業掀起財務風暴；股市房市不振，政府推出



多項政策；對外貿易出現40年來最大衰退幅度；兩稅合一實施後，政府財稅與企業營運皆面臨調整；精省之後的中央地方財政架構；汐止水患暴露土地利用問題；當前地下水資源與水權利用探討；兩岸關係持續現狀觀察；各國努力化解千禧年危機；新興市場金融風暴擴散，台灣也受波及；全力保匯率，中國大陸陸人苦戰。

「87年中華民國經濟年鑑」共1,489頁，定價新台幣2,000元，由聯經出版事業公司總經理，讀者可至台北市基隆路1段180號聯經公司門市洽購，聯絡電話(02)2763-4300轉5013，或郵政劃撥0100559-3號聯經出版事業公司。

數字變來變去 地方抨擊

張運璽表示，她當然反對行政院這項裁示，她說，6%的中央特別統籌款，原本就是要給縣市的，中央根本是在玩數字遊戲。

謝章捷及翁金珠等立委則指出，台灣各縣市承受工廠的污染，繳稅卻搬到台北市去，實在不公平，台灣各縣市的統籌款不能少。

立委們也批評行政院及財政部政策變來變去，並頻頻詢問列席的財政部政次長顏慶章，顏慶章則表示，他因未出席昨天中午行政院召開的會議，因此不清楚最後決議為何。

(特派員魏錫鈞/台中)

台中市市長張運璽仍不滿意中央統籌款分配方式，昨(19)日申聯其餘各縣市，要求行政院比照台北、高雄兩市，應補足五個省轄市的預算缺口。

全面周休二日 經濟成長利空

經建會指將下降2.22個百分點 最快實施時機應在三年後

全面周休二日，將使公務員與民間大企業勞工的工作時數差距拉大，尤其中小企業每周工作六天者，仍不在少數，對中小企業的經營影響更大。

根據經建會86年推估，多放一天假，國內生產毛額將減少0.09個百分點，增加勞動成本0.35%。若民間部門全部跟進實施，以民間企業87年周休二日與完全改為周休二日比較，加權平均後，勞工增加24.7個假日，將使我國國內生產毛額減少2.22個百分點，勞動成本增加8.65%，對國家競爭力與經濟成長不利。

如民間不跟進實施，對經濟成長之影響較小，但因勞工與公務員工作天數差距擴大，將使勞資關係緊張，勞資爭議事件增加，仍對我國國際競爭力帶來負面影響，亦會影響經濟成長與就業機會。

第四、推動周休二日，第一階段以鄉鎮國定假日實施每月二次周休二日，使工作時間及放假日安排更好，而且由於上班日數只比舊制減少三日，87年又因連假風暴致生產業普遍緊縮，負面影響較少呈現，整體而言實施成效不錯。

不過，現階段若貿然實施周休二日，將對社會帶來甚大的衝擊，因此，我們認為未來推動周休二日應採逐步推動。

經建會指將下降2.22個百分點 最快實施時機應在三年後

經建會指出，若民間企業現在全面跟進實施周休二日，將使經濟成長率下降2.22個百分點。

國內經濟預測機構推估明年經濟成長率約6%，依據這項推估，全面周休二日將使明年經濟成長率降為4%。

經建會並認為，推動周休二日應首先提高「現行紀念日及節日實施辦法」位階至法律層次，明定縮減紀念日及節日，正式開始實施每月兩次周休二日；更重要的是，全面實施周休二日，至少應在三年後。

經建會昨天針對公務員明年全面周休二日，提出研析意見。經建會說，立法院朝野協商明年全面推動周休二日，將造成四項主要影響：

一、國內假日是否調整仍未明確，貿然實施周休二日，將使我國成為放假日數最多的國家。

二、公務員減少28個周六上

加入WTO的產業效應 系列報導⑨

資訊業外銷 海闊天空

記者 張義宮

台灣電子等資訊產品以國際市場為主，產品從研發到製造、行銷，都必須有競爭力才能生存。電子業者認為，世界貿易組織(WTO)調降關稅，並促使全球市場更為開放，有助台灣電子產品外銷到世界各角落。

WTO新回合談判11月在西雅圖舉行，將依資訊科技協定(ITA)調降資訊產品關稅措施，有助在關稅有壁壘的國家開拓市場。

液晶電視出口大廠聲電子副總經理趙登榜指出，外銷業者因有保稅倉庫可退稅，出口產品不受關稅影響，但在國內關稅調降之下，外銷商在轉為內銷時，繳交關稅相對減低，比過去去拼不過有些小廠以漏稅逃關的環境為佳，對於拓展國內市場，不無助益。

不過，電機公會理事長吳思鐘指出，ITA協定逐步調降電子等資訊產品關稅時，我國應特別注意他國的檢驗規範的非關稅障礙，而非一味降低我國關稅，造成對產業的無形傷害。

家電業大廠表示，依ITA協定，進口家電產品關稅降低，將使貨物稅的稅基下降，形成國產品貨物稅不變的情況下，提高國產品的成本，在競爭上並不公平。工商團體已建議取消貨物稅，才能公平對待國內產業的業者。

因應對於加入WTO，不少家電業者已提前热身。聲寶表示，在民國76年至80年之間，是家電關稅下降最大之際，從30%至40%降至目前的7.5%至15%，不能存活的業者已被淘汰。

加入WTO後，特別是大陸的半成品、成品不能禁止進口來台，家電業者以東南亞、大陸為生產輔助據點，有助於降低生產成本，相對於製造業，流通的家電業業者認為，降低關稅對於進口歐美、日本的家電產品很有助益，過去因關稅因素，使進口奇異、惠而浦的冰箱、洗衣機時有價格障礙，甚至要進口日本家電產品時，價格偏高缺乏競爭力，在調降關稅的趨勢下，對於賣場業者及消費者將是利多於弊。

訂 貿易快訊

TOYOTA 汽車

外貿協會發行之貿易專業報紙
於88年4月20日前，
花3,500元訂閱一年，
即贈送價值2,400元贈品：
1. 獨家出版：(中小企業理財)
黃技巧上下冊(800元)及
2. 1999世界展覽會大會(1,600元)
並自動參加抽獎，獎品包括：
TOYOTA汽車、T-REX大群
125CC摩托車、NOKIA行動電
話、索尼公司貿易開拓者98光
碟及使用手冊、黃金兔、送禮
機票、郵政禮券。

全國運動精品展
正運牌

99春夏最新型銀鑽系列
●運動服裝 ●促銷贈品用
自製自製(台灣紡織原料提供)

正運實業股份有限公司
台南市武聖路186號
TEL: (06) 2592188代表號
FAX: (06) 2588450

地電股炸傷經濟實力

江丙坤點出我競爭力排名滑落癥結

(記者鄭秋霖/台北)

行政院經建會主委江丙坤昨(19)日表示，我國「國內經濟實力」從去年的全球第八名降至第20名，衰退了12名，以及「金融部門」的评比退後四名，是我國國家競爭力排名衰退的主因，這主要是受到地電股爆發致發。

江丙坤也表示，展望今年國內經濟，出口可望逐漸改善，投資也可望維持成長，第一季已是景氣谷底，景氣會逐漸在第二季回升。

瑞士洛桑國際管理學院(IMD)日前發表1999年度全球國家競爭力排名報告，台灣排名從去年的第16名退到第18名。江丙坤昨天出席中美經濟合作策進會會員大會演講，當前經濟情勢及展望時，主動針對此排名提出看法。

江丙坤表示，這份報告調查期間，應正逢國內地電股爆發，因此，我國在不項目排名都較上一年明顯降低，例如企業管理從第七名到第九名、科技發展由第七名降至第十名，國內經濟實力從第八名成為第20名，金融部門由第19名變成第23名，導致我整體國家競爭力排名衰退。

二、公務員減少28個周六上

地電股炸傷經濟實力

江丙坤點出我競爭力排名滑落癥結

(記者鄭秋霖/台北)

行政院經建會主委江丙坤昨(19)日表示，我國「國內經濟實力」從去年的全球第八名降至第20名，衰退了12名，以及「金融部門」的评比退後四名，是我國國家競爭力排名衰退的主因，這主要是受到地電股爆發致發。

江丙坤也表示，展望今年國內經濟，出口可望逐漸改善，投資也可望維持成長，第一季已是景氣谷底，景氣會逐漸在第二季回升。

瑞士洛桑國際管理學院(IMD)日前發表1999年度全球國家競爭力排名報告，台灣排名從去年的第16名退到第18名。江丙坤昨天出席中美經濟合作策進會會員大會演講，當前經濟情勢及展望時，主動針對此排名提出看法。

江丙坤表示，這份報告調查期間，應正逢國內地電股爆發，因此，我國在不項目排名都較上一年明顯降低，例如企業管理從第七名到第九名、科技發展由第七名降至第十名，國內經濟實力從第八名成為第20名，金融部門由第19名變成第23名，導致我整體國家競爭力排名衰退。

二、公務員減少28個周六上

加入WTO的產業效應 系列報導⑨

資訊業外銷 海闊天空

記者 張義宮

台灣電子等資訊產品以國際市場為主，產品從研發到製造、行銷，都必須有競爭力才能生存。電子業者認為，世界貿易組織(WTO)調降關稅，並促使全球市場更為開放，有助台灣電子產品外銷到世界各角落。

WTO新回合談判11月在西雅圖舉行，將依資訊科技協定(ITA)調降資訊產品關稅措施，有助在關稅有壁壘的國家開拓市場。

液晶電視出口大廠聲電子副總經理趙登榜指出，外銷業者因有保稅倉庫可退稅，出口產品不受關稅影響，但在國內關稅調降之下，外銷商在轉為內銷時，繳交關稅相對減低，比過去去拼不過有些小廠以漏稅逃關的環境為佳，對於拓展國內市場，不無助益。

不過，電機公會理事長吳思鐘指出，ITA協定逐步調降電子等資訊產品關稅時，我國應特別注意他國的檢驗規範的非關稅障礙，而非一味降低我國關稅，造成對產業的無形傷害。

家電業大廠表示，依ITA協定，進口家電產品關稅降低，將使貨物稅的稅基下降，形成國產品貨物稅不變的情況下，提高國產品的成本，在競爭上並不公平。工商團體已建議取消貨物稅，才能公平對待國內產業的業者。

因應對於加入WTO，不少家電業者已提前热身。聲寶表示，在民國76年至80年之間，是家電關稅下降最大之際，從30%至40%降至目前的7.5%至15%，不能存活的業者已被淘汰。

加入WTO後，特別是大陸的半成品、成品不能禁止進口來台，家電業者以東南亞、大陸為生產輔助據點，有助於降低生產成本，相對於製造業，流通的家電業業者認為，降低關稅對於進口歐美、日本的家電產品很有助益，過去因關稅因素，使進口奇異、惠而浦的冰箱、洗衣機時有價格障礙，甚至要進口日本家電產品時，價格偏高缺乏競爭力，在調降關稅的趨勢下，對於賣場業者及消費者將是利多於弊。

速度革命 跨越障礙 蔚為台灣

系列報導 7-1

記者劉秀珍執筆

躍向十倍速時代 政府企業總動員

政府法規改革趕不上企業投資經營速度的需要 亟待塑造自由競爭環境及體制

前言

速度，是21世紀企業和國家競爭的核心要素，掌握速度，便能趨勢而起；一旦落後，將被潮流淘汰。為配合企業投資經營的速度需求，政府正全力改善投資環境，排除投資障礙，但成效不彰，台灣如何在21世紀全球新經濟版圖中占得一席之地，是政府及企業共同追求的目標。

全球最大個人電腦廠美國康柏公司，今年喊出「595」的口號，要求上游廠商95%的訂單在五個工作天內交貨；台灣的神速電腦更進一步，以「298」為目標，要求兩天內供貨率達到98%。

英特爾執行長葛洛夫以十倍速時代，形容企業所處的競爭環境，正以十倍速在轉變中。速度，成為資訊廠商爭取訂單、維繫客戶的新規律。

隨著蓋茲(Bill Gates)的新書「數位神經系統」，在國內政商界廣泛流傳，一場「速度革命」悄然成形。

從國營事業轉為民營企業的中鋼公司，準備將速度融入公司的企業文化。董事長王鍾諭說：「社會講求速度，我們也要趕上時代，追求速度。」

向來講求保守經營的慶豐集團董事長黃惠忠，也有一套強調速度的經營理念。他用略帶台灣腔調的國語說：「就是保

守經營，也要像當兵搶吃飽的原理一樣，動作快才能將第二碗飯裝滿、吃飽。」

企業競爭環境吹起速度旋風，掌握不了速度的企業備受打擊，最近發生企業危機的中強電子便是一例，因未切實掌握零售市場和財務狀況的最新動態，被退貨而損失慘重。

企業如此，經營面擴大到國家整體也不例外。東亞國家由於先天體質不佳，又未準確掌握國際資金的快速流向，不唯金融風暴襲擊，台灣體質稍佳，但是相繼爆發個別企業財務危機，也凸顯當前投資環境跟不上跨世紀的腳步。

東亞金融風暴逼近尾聲，經濟氣氛陷入谷底，如今各項總體指標顯示，亞洲景氣有觸底反彈的跡象，也預示總體經濟逐漸復甦。面對重新整裝出發的亞洲企業，台灣是否能搶先行動，擁有競爭優勢，掌握景氣復甦的先機？

答案似乎並不樂觀。行政院主計處完成「88年台灣地區民營製造業固定投資意向調查」顯示，除了化學材料業的固定投資有50.8%的成長外，其餘電機器材製造修配業、電子零組件業、運輸工具製造修配業只有小幅增加。

企業投資仍陷觀望

非金屬礦物製品業、基本金屬、成衣及服飾品、皮革及其製品、金屬製品業等固定投資，衰退幅度從一成到五成不等，顯見廠商受限於外在環境，仍不願加碼投資。

經建會的分析也顯示，勞工薪資、土地售價、環保意識高漲等，都導致經營成本偏高，企業置身充滿障礙的環境，當然影響進步的速度，更不利吸引外人投資。

但是國人壽董事長蔡宏圖曾經感嘆地說，民間企業對投資觀望，主要因為政府的政策動向不明，經常「說一套，做一套」讓企業看得「霧煞煞」。

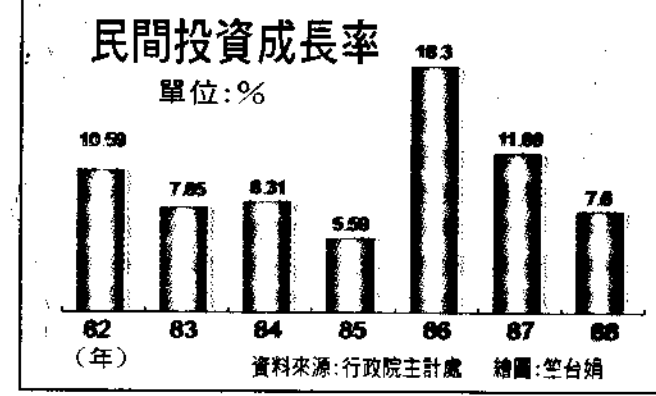
台塑集團總經理王永在最近在六輕行政中心，與20餘位立委見面，他直言，台灣必須塑造一個自由競爭的環境及體制，才能扭轉局勢，贏得先機。

塑造自由的競爭環境，就不能沒有清楚的遊戲規則與明確的法規；法令架構不能配合企業經營速度的需要，只會徒生投資障礙。

地方利益影響立法

不過，台灣高度的政治敏感特質，早已讓政治因素進入國會殿堂，法案通過與否，不在其正當性與企業需要的急切程度，地方派系利益才是影響法案審查的關鍵。

國會護事效率不彰，立法速



度只能以牛步化形容，關係民生經濟的財經法案，繼續在立法院排擠，與企業追求速度的目標大相逕庭。

中小企業協會最近公布「中小企業法規調適問卷調查結果」，顯示困擾企業的法規涵蓋了勞基法、公司法、票據法、政府採購法、環保法規。

大企業與中小企業一樣，覺得最難適應的是勞基法，其中勞動契約、工作時間、退休金

度不足，缺乏國際化人才，一樣嚴重阻礙台灣企業追趕國際競爭的腳步。

宏碁電腦公司董事長施振榮比較鄰近國家與地區，發現台灣英語教育仍落後新加坡、香港等地，「我希望派出去的人都能使用流利的英語」，才能把企業的觸角伸向海外。

國際化程度待加強

推動國際化的教育制度有待改革，政府的行政效率也受企業詬病。經建會為推動亞太營運中心，專門致力去投資障礙，但是亞太營運中心主任何俊輝感嘆，光是協調相關機關把機場稅捐一次收取，就要耗費兩年半的時間。

去年，經濟部投資處整理投資流程表，統計製造業設廠時間，平均至少需兩年三個月。一家外商資訊廠負責人向投資處長林能中報怨，光是更改公司資本額，就要向商業司與

縣市政府辦理好幾道手續，他質疑為何政府單位不能簡化流程？但林能中無奈地說：「我們只能發現問題，要解決問題實在無能為力。」

如果台灣繼續對投資障礙採取延宕態度，僵化不變，只會使企業在國際競爭中敗下陣來，消耗台灣的經濟戰力。

速度革命，是台灣因應下一世紀挑戰的新出路，企業已展開佈局，以嶄新的全球運籌模式，在全球競爭中掌握優勢。傳統產業、服務業也逐步引進電子商務系統，快速供應服務，把握商機。

經濟部部長王忠訓說：「我們不是加速成長，就是加速失敗。」政府機關、國會也可以從速度的思維出發，推動全民上網，建立網路政府，提高國會效能，為營造台灣通向21世紀無障礙投資環境，創造契機。

(記者林天良、黃惠裕、劉秀珍採訪)

王永慶：市場開放競爭 經濟才有前景

產業政策不能再墨守成規 儘速解除管制 企業才能更有效率運用資源

21世紀即將來臨，台灣產業如何掌握契機，迎向未來，十分重要。本報特別企劃「破迷障、活投資」系列專題，專訪企業界領袖，綜合各方建言，期能有助於企業成長壯大，再創經濟奇蹟。

前言

台塑企業董事長王永慶昨(19)日接受本報專訪時指出，台灣現階段的產業政策，絕不能再墨守成規，應該加速市場開放，讓產業在競爭的環境中成長。

他說：「行業沒有好壞，企業自己要用功。市場應快點開放，讓廠商能快點競爭。沒有競爭是落伍的，我不怕競爭。」

他在訪談中，多次強調，只有競爭，企業才能成長，經濟才有前景，政府應該儘速解除管制，釋出各項資源，讓企業更有效率運用。

至於台灣是否已安然度過東亞金融風暴，王永慶認為，台灣尚未脫離金融風暴，現階段只能說是還在處理中，未來仍應致力於開源節流，才能度過危機。以下是訪談摘要。

問：六輕投資大致完成，投資地點從宜蘭利澤、桃園觀音，最後落腳雲林麥寮，波折不斷。六輕設在麥寮，對六輕或台塑是否較好？

答：假如當年在宜蘭做，地點、港口一切很方便，可能比較好，可以迅速打開市場。現在，石化業不景氣，比較辛苦，成本普遍提高三分之一，無論原油如何便宜，但附加價值小，大概有些產品會虧本。

問：如果地點選在利澤，面積就沒那麼大。是否恐有失馬？

答：那是十年前的事情，結果很難講。如果當年做了，這個計畫相當具有競爭力，市場穩定，可能會有兩個廠。

問：六輕廠曾遭遭許多障礙，在台灣目前投資環境下，是否準備推動其他投資計畫？

談到金融風暴，為什麼會有金融風暴？用什麼方法脫離？我覺得現在就在風暴中，但沒辦法脫離。

問：金融風暴過去後，我們應該怎麼做？企業需要多長時間才能解決問題？

答：我不便說脫離不脫離，我問你們，怎麼脫離？公司欠債，要還，現在怎麼處理？不是馬上找一個飛機把錢飛來。

我不曉得別的企业要多長時間才能還錢，但是很簡單，就是開源節流，必須追根究底地分析。開源，現在都沒有積極開源，開源後，要節流。

問：依董事長的看法，台灣仍處在金融風暴中，台灣如何才能度過風暴？

答：開放設立銀行政策並沒有錯，可增加競爭力，但制度要健全，只要健全，銀行就不會亂放款。以美國銀行為例，不要擔保品，但企業財務安全不安全，查得清清楚楚，到了一定界線，就不能再借了。這就是有制度的市場經濟。

台灣要怎麼樣才能度過金融風暴？大概只有開源節流，不是借錢來或處理不動產去還債就好。

問：有人認為，台灣中小企業占多數，才不受金融風暴影響，也有人認為，應該發展大企業，對這種發展策略有何看法？

答：一點不錯。我認為，台灣到今天為止，製造加工業發展得很好，沒有什麼大型工業。南韓發展大型企業，加工製造業不能跟我們比。台灣的製造加工業很穩定，規模不大，但是相當有競爭力。

現在台灣的工資平均每人每月5萬多元，大概是大陸的12倍，印尼、越南的15倍。我順便談談，加工業在大陸經營得不錯，台灣有許多原料，從台灣去的占大部分，當地用的還是少數。

但是，大陸加工業慢慢起來，台灣外移的加工製造業，已開



始利用大陸豐富的勞動力。大陸現在走到市場經濟，慢慢起來了，但他們比較像棋，我們比較大方，可能會喪失競爭力。

大陸的中間原料都慢慢起來，PVC、乙稀等原料都依序發展，台商在那邊做，慢慢就喪失競爭力了，應該想辦法。

大陸加工業漸興 我恐喪失競爭力

問：大陸的加工業起來，原料也發展，台灣廠商如何競爭？

答：我有算過，將來他們發展起來，的確值得憂慮。不過，我的產量大概沒有問題，有150萬噸，中油是90萬噸，過去用中油原料的那有幾家廠商，規模只有一點點，很不經濟，怎麼辦？他們現在很緊急，應該要想辦法。

我們做六輕，中油是五輕。一輕產量5.4萬噸，二輕有23.2萬噸，三輕當初不讓我做，後來追加23.2萬噸；四輕我拿保證金，

外勞工資每人每月要3萬元。台化員工平均薪資是5.6萬到5.8萬元，南亞平均薪資6.5萬到6.8萬元，台塑是7.8萬元。

做特區，非洲來的勞工也好，泰國也好，我會蓋高樓大廈給他們住，當初我想在廈門海濱做特區，就講好從東北、重慶、貴州等各省招募勞工，一個省找幾千個，薪水只要新台幣4,000到5,000元。

在台灣作特區，不論從非洲、越南、柬埔寨請勞工，平均月薪不會超過200美元，如此企業不必外移大陸，也會相對有競爭力。

問：大陸的改革情況如何？

答：中國大陸1992年推動社會主義市場經濟，我曾告訴中共總理朱鎔基，應該把社會主義的帽子拿掉。但現在看，大陸一步一步來，發展得還不錯，要馬上轉過來，行不通的。

大陸現在已經走到市場經濟，中國人都很聰明，大陸也不會輸給我們多少。這是很公道來講，既然是市場經濟，就不可能永遠是專制體制。

興建加工特區 可保留競爭力

問：如何落實離島工業區的構想？那些地點適合？是不是最願意外移項？

答：這個構想，政府部門都知道。如果要做的話，地點很多，桃園、西部沿海，彰濱也可以。但是現在不能用彰濱，因為地價太貴。

彰濱不能用，大家可以想到，彰濱再下來的大城，土地很大，可以開發的範圍也很大，開發也比較容易。再來，麥寮附近的新興，有9,000多公頃，政府單位三年還沒有開發。彰濱已經開不成，宜蘭利澤在關蚊子，現在也太貴。

問：但政府認為，現成的工業區很多，為什麼還要填海造陸？

答：這個問題很有道理，對

啊！利澤、彰濱都還沒有賣掉，原因就是地價太貴。

問：你建議七輕、八輕設在那裡？

答：我常常鼓勵同業，應該一起參加七輕、八輕投資計畫，台塑企業集團也願意參加。至於由誰來主導？若中油願意，可以由中油來領導。

七輕、八輕的發展，土地不成問題，但是要有資金，市場在那裡？這些問題，我都考慮過。我想，要興建離島加工特區，除此以外，沒有第二條路。至於這條路通不通，我認為，只要政府願意領導，沒有不通的理由。

問：全球二氧化碳減量趨勢，我國繼續發展七輕、八輕等石化業，如何說服環保人士？

答：二氧化碳減量的問題，的確要考慮。

問：台塑為什麼退出泛亞電信？

答：主要原因是沒有人才，加上我不熟悉這個領域，只好讓懂的人來經營。

問：台塑是否會擴大在高科技的投資？

答：這幾年生物科技相當熱門，我認為這項產業值得投資。此外，南亞塑膠也有轉投資半導體，我相信，未來若是好好努力，是可以闖出一片天。

問：立法院擬推動將油自自由化時程，延後一年半，你認為有必要嗎？

答：油自自由化並不是中油和台塑企業競爭，或是台塑企業和油自自由化競爭的問題，而是要能夠和世界各國石油公司一較高下。油自自由化，台塑企業也相當擔心，不過，我認為，市場一定要有競爭，才有進步。早開放，反而激勵我們努力降低成本，實在沒有必要延後開放。

問：台塑企業目前發展電動車是否遭遇瓶頸？

度用電成本降到了6元。使用電動車，一年下來可以節省好幾萬元，不過，要使電動車普及，逐漸取代傳統汽車，除了政府要有完善的充電站規劃外，現有傳統汽車的回收，也是一大關鍵。

問：全面週休二日，你的看法如何？

答：推動全面週休二日，大家應心知肚明，應衡量台灣努力的程度是否足夠，是否已達到週休二日的條件，不能一味只要享受，不要耕耘。

問：全球二氧化碳減量趨勢，我國繼續發展七輕、八輕等石化業，如何說服環保人士？

答：二氧化碳減量的問題，的確要考慮。

問：台塑為什麼退出泛亞電信？

答：主要原因是沒有人才，加上我不熟悉這個領域，只好讓懂的人來經營。

問：台塑是否會擴大在高科技的投資？

答：這幾年生物科技相當熱門，我認為這項產業值得投資。此外，南亞塑膠也有轉投資半導體，我相信，未來若是好好努力，是可以闖出一片天。

問：立法院擬推動將油自自由化時程，延後一年半，你認為有必要嗎？

答：油自自由化並不是中油和台塑企業競爭，或是台塑企業和油自自由化競爭的問題，而是要能夠和世界各國石油公司一較高下。油自自由化，台塑企業也相當擔心，不過，我認為，市場一定要有競爭，才有進步。早開放，反而激勵我們努力降低成本，實在沒有必要延後開放。

問：台塑企業目前發展電動車是否遭遇瓶頸？

答：電池的問題其實不大，關鍵在於如何增加車輛的續駛能力，引擎開發也是主要關鍵。台塑企業做過分析，其實以前一公升汽油16元，發展電動車，每度用電成本約2元，若政府能給予補助，將每

黃昭勇 / 台北) 台塑集團 董事長王永慶(20日)將在民進黨中央黨部發表演講，主題為「夢想與願景：談台灣未來經濟發展之道」。民進黨指出，希望透過王永慶的建言，協助民進黨財經政策健全成形。

中部地區唯一 級全配備辦公室出租

◎ A級辦公室，高級裝潢，環境優美
◎ 交通方便，鄰近各大交通要道，投資商機
◎ 設備完善，包括：電話、網路、辦公桌椅等
◎ 租金低廉，歡迎參觀、洽談
◎ 地址：台中市南區南港路100號
◎ 電話：04-2212-2222

控股公司中國事務 三角貿易個人理財

點點國際有限公司
台北：886-2-29742246 Fax: 29742247
http://www.powerpoint.com.tw
台北、台中、高雄、香港、新加坡、洛杉磯、中國

98-99 台灣工廠總名錄

△ 五百多家名廠及名產
△ 全省各縣市及產業類別21大類
△ 全圖共三冊 特價 3800元

名單
一千餘家工商資料
● 商業資訊 ● 銀行行情 ● 活動資訊
● 房地產 ● 市場行情 ● 房地產
● 企業資訊 ● 諮詢服務 ● (04) 321-8808
(02) 2741-0577 (07) 335-4836

平均坡度逾30%山坡地 明年起禁建

營建署修法 已編定或劃定為建地的山坡地均適用

【記者蕭淑如/台北】內政部營建署昨(19)日決定，加強管制山坡地開發，即使是已編定或劃定為建地的山坡地，只要平均坡度在30%以上，一律禁建。

這項新規定預定明年1月1日實施。山坡地土地所有權人應有足夠的時間，決定是否要在新規定實施前，申請建照，進行開發建築。

至於平均坡度介於30%與55%之間的地區，雖然不能建築，但可作為法定空地或開放空間使用。平均坡度超過55%的地區，不得作為建築計算時的法定空地面積。

內政部營建署官員表示，為

管制山坡地建築，內政部在去年9月修改「非都市土地開發審議規範」，規定平均坡度在30%以上的非都市土地的山坡地，不得變更為可建築用地，但是已編定或劃定為可建築用地的山坡地，並不受規範。

目前，已編定或劃定為可建築用地的山坡地，例如都市計畫內的住宅區、商業區和工業區，及非都市土地的山坡地內種植地，依「建築技術規則」規定，平均坡度在55%以上，才不准建築。不過，如台北市在去年已自行規定，平均坡度在30%以上的山坡地，一律禁建。

營建署為了加強管制已劃定為建地的山坡地開發，決定修

法，規定平均坡度在30%以上的山坡地，一律禁建，修正條文草案昨天在內政部部務會中通過。

新規定實施後，原有山坡地建築物，因為改建或重建，必須重新申請建照時，平均坡度在30%以上的地區，都不能蓋房子。

官員表示，因為非都市土地變更為山坡地，循的是開發許可申請制，因此營建署在去年9月修法，規定平均坡度在30%以上地區如農牧用地，不能變更為可建築用地。用意是希望申請開發者能儘早從申請作業中，確認山坡地的開發限制。

擬以特定專區方式開發 北市規畫工業區發展

【記者蕭淑如/台北】台北市主要計畫工業區通盤檢討規畫案初步建議，為遏止土地投機炒賣，儘量不同意地主申請工業區全部變更為商業區；未來工業區將以特定專用區的方式開發。

台北市政府都市發展局昨(19)日舉行「主要計畫工業區通盤檢討規畫案」期末簡報，發展局委託工程顧問公司進行的規畫，現行台北市約514公頃的工業區土地，包括新光紡織、南港輪胎及士林電機等，正申請變更為商業區。

依據該規畫報告，未來台北市的工業區發展方向，將朝複合性產業園區及研究園區的方向進行，即保留產業的研發部門與附加價值高的產業；不是任由業者申請工商變更，獲取土地投

資、開發的經濟利益。

台北市也將研擬工業區開發管理組織，就工業區的開發許可、經營管理、調查、發展調查、設立產業發展委員會與工業區管理服務中心，整合規畫台北市的產業發展政策。

根據該規畫案，關渡平原、士林後港工業區、大同公司工業區、建國啤酒廠、南港區的中部及東部等，擬發展成策略性產業區；南港軟體工業園區，以發展軟體為主；濱江汽修區，則規劃成汽車修護專區；內湖輕工業區則規劃成資訊科技園區。

不過，都市發展局長陳成仁昨天表示，該規畫報告只是工程顧問公司所研擬的工業區發展的方向，台北市的產業發展及工業區究竟應該朝什麼方向發展，還需要更深入的研究。

汐止九件山坡地開發案叫停

【記者張婉珍/台北】台北縣政府昨(19)日宣佈暫停基隆河流域汐止地區九件正在申請中的大型山坡地住宅開發案，總面積達325公頃。

山坡地災害事件頻傳，台北縣政府去年底即應內政部營建署要求，暫停受理基隆河流域汐止地區10公頃以上的大面積民間投資社區開發案，新的山坡地案件不再受理開發。

至於尚在申請開發許可的案件，營建署則授權地方自行決定。縣府工務局昨天作出宣布，基隆河流域汐止地區，已由縣府受理的九件大型山坡地住宅開發案全部叫停。

這九件案件包括：宏興山莊開發案、大唐別莊開發案(瑞芳)、學人社區開發案、博愛世界開發案、龍山水開發案、金龍湖開發案、社后社區開發案、大富社區開發案、北翠湖開發案。其中以大富社區開發案面積最大，將近67公頃。

九件案件總計面積達325公頃，其中汐止約313公頃，瑞芳約12公頃，凍結區域約占汐止全部面積的4.2%。

工務局指出，由於考慮到汐止地區因嚴重開發，交通及排水亟需改善，避免颱風期間再遭水患，才決定暫停這九件位於基隆河流域汐止地區的山坡地開發案。九件申請案中，除一件已遭退件，其他八件都還在申請開發許可階段。

至於其他地區如新店地區的山坡地申請案件，縣府工務局則表示，並未列入凍結範圍內；另外，已經取得開發許可的案件，則還是依規定辦理，不至於臨時叫停。

工務局表示，縣府已訂定「台北縣山坡地建築加強審查事項」，對於山坡地開發許可、雜項執照、施工管理及使用管理均有加強安全檢查事項。

在這九件開發案中，除學人社區開發案係由中研院相關學府聯合申請的案外，其餘開發案的投資業者則未浮上檯面。

不動產業者指出，汐止地區自從水災以來，已經嚴重打擊當地房市。縣府將此舉對汐止房市的不良印象，除非基隆河流域整治完成，才可能撥雲見日。

基隆河流域汐止地區 申請住宅類山坡地開發個案

申請案名	鄉鎮	申請面積(公頃)
宏興山莊開發案	汐止	22.3178
大唐別莊開發案	瑞芳	11.5445
學人社區開發案	汐止	86.1694
博愛世界開發案	汐止	25.7288
龍山水開發案	汐止	16.4702
金龍湖開發案	汐止	31.3695
社后社區開發案	汐止	11.826
大富社區開發案	汐止	66.9114
北翠湖開發案	汐止	52.1510
合計		325公頃(汐止約313公頃、瑞芳約12公頃)

資料來源：台北縣政府

亞銀肯定我開放金融市場作法

預估台灣今年GDP成長4.9% 擴大內需效果明年成長可達6.3%

【路透台北19日電】亞洲開發銀行(ADB)19日說，台灣審慎開放金融市場的作法讓台灣免於陷入亞洲經濟衰退漩渦，同時，政府計劃擴大內需應有助於推動經濟成長。

亞銀在亞洲經濟體質報告中說，台灣今年經濟將穩健成長，亞銀預估台灣的國內生產毛額(GDP)成長4.9%，略高於台灣官方預估的4.74%。

亞銀預測公元2000年台灣的經濟展望可大幅改善，隨著政府和民間基礎建設支出逐步注入經濟體系，台灣明年GDP將帶動成長6.3%。亞銀此項預估值也遠高於台灣官方預估的5.9%。

報告說，亞銀有關台灣經濟成長預測值，主要評估根據

是政府推動的若干大規模基礎建設工程支出可望提振內需，這些大型工程包括斥資13.4億美元的高鐵工程。

亞銀說，因此，台灣今年兩年的財政赤字占GDP比率仍將偏高，可能占GDP的6%以上。

由於通貨膨脹率無聲之虞，亞銀預期台灣的中央銀行將維持貨幣寬鬆政策，可防範未來數年發生信用緊縮。

報告說，今年台灣消費者物價上漲率可能低於2%，明年揚升於2.6%。

亞銀說，台灣今年明年出口可望「強勁成長」，明年經常帳順差的78億美元。不過，亞銀未提供今年台灣經常帳順差預測值。

亞銀指出，台灣有必要繼續推動金融和資本市場自由化，但同時呼籲台灣審慎開放金融市場的作法。過去，觀察家批評台灣開放市場的步調太慢，但有鑑於亞洲其他國家過度快速開放市場以致問題叢生，如

今看來反倒是台灣的一大優勢。

報告說，台灣必須繼續進行經濟結構轉型，側重於高科技產業，以期能維繫經濟成長，同時設法鼓勵各種創新企業。

(編譯張珍麗)

金融改革 亞銀建言 審慎規範資本帳 改革匯率機制

【路透馬尼拉20日電】亞洲開發銀行在年度展望報告中，建議若干改革措施，以降低各國日後金融風險，包括參考智利模式，審慎採行管制資本帳流動的辦法。

建議金融改革內容如下：

- 審慎規範資本帳。亞銀以智利央行前年保管企業國外借款30%為一年為例，認為若干開發中國家不妨對全面資本帳自由兌換加以管制。
- 亞銀表示，此舉形同對短期借貸課稅，有助於規範本地企業承擔過高風險。亞銀指出，儘管各國仍須以融入國際金融體系為最終目標，但「失當的資本流動自由化政策，將導致金融不穩定。」
- 建立起碼的國際金融業務標準，含企業經營、防範內線交易、及保障投資人等規定。
- 改革匯率機制。亞銀指出，實施浮動匯率或設定匯率區間可避免本地銀行及企業因境外風險而受害。浮動匯率將促使借貸人對債務採取避險措施，而匯率區間可避免匯率波動過大。
- 建立循序整頓金融問題開放的處理架構。
- 鼓勵建立民營企業的融資上限。亞銀指出，藉確保民營投資人和銀行承擔若干成本，可將金融危機蔓延規模及道德風險減到最低。
- 建議亞洲成立亞洲貨幣基金，以彌補國際貨幣基金(IMF)之不足。亞銀表示，這個區域貨幣機制優點很多，包括：可更深入認識相關國家、有問題的經濟體將受區域內鄰國施壓約束，更早預告危機的發生、養成IMF以外的第二道防線。

(編譯劉忠勇)

中日軌道工業研討今舉行

日相關官員來訪備受注目

【記者夏淑賢/台北】中日軌道工業技術研討會今(20)日在台北舉行，日本相關官員與業者將拜會交通部，但不出席研討會。

在日商接獲台灣高鐵標案之際，官員來訪，是否象徵日系廠商出線機率升高，引人矚目。

研討會由中華軌道車輛工業發展協會與日本鐵道車輛輸出組合(JORSA)合辦，經濟部工業局協辦。日本通產省室長紀村與運輸省企管官河合，將與JORSA一同拜會交通部部長林豐正與次長陳世圯，以及交通部高鐵路、地鐵處、台北市捷運局等官方單位。

中華軌道車輛工業發展協會理事長黃博治，為台灣高鐵五大核心股東之一東元電機副董事長，日商為爭取台灣高鐵機電系統標案，剛組成「台灣新幹線企業聯合」，台灣高鐵並正式發出標單，日商將於6月底前投標，因此，這項研討會與台灣高鐵機電系統標案是否相關，令人注目。

研討會為時一天半，JORSA共有13位代表與會，包括有日本國鐵公司民營化後，分出的六家公司中的兩家代表，以及日本鐵道建設公團、日本鐵道技術服務組織、帝都高速度交通營團，由JORSA理事長大庭浩、專務理事鈴木滋男帶隊。研討內容以日本新幹線、高速鐵路路網、沿線站區開發、交通建設BOT專案融資模式等為主。

(記者夏淑賢/台北)

行政院經建會昨(19)日召開高鐵路融資研調會，討論降低銀行利率加碼上限，最後未達成共識，交通部將在今(20)日重開三方協議會議，繼續討論。

交通部指出，台灣高鐵希望調降，銀行利率加碼上限，理由是銀行營業稅下降，而高鐵路融資內含稅費，所以希望利率加碼上限，由原先的1.5個百分點，調降為1.285個百分點。不過，銀行代表昨天並未同意，此一要求。

交通部表示，三方協議書談判將恢復召開，雖然交通部針對「強制收買」的執行程序，同意在過渡期間，承認高鐵路債務，在台灣高鐵公司出清時出面付息，但是有關融資仍有多項需要政府協助，以及確認的事項，所以提至經建會協調。

中美經合策進會龍頭將換人

辜濂松任期屆滿 王鍾渝內定接棒

【記者鄭啟瑞/台北】中美經濟合作策進會理事長辜濂松任期即將屆滿，據了解，中鋼董事長王鍾渝內定為繼任理事長，策進會預計在5、6月間召開理事會，改選理事長。

辜濂松昨(19)日表示，王鍾渝是個有企業家精神的人，在企業界、世界觀、對美國的了解及肯花時間等方面，都受到肯定，所以，雖然有資格繼任理事長的候選人不少，他相信，王鍾渝將是適任的人選，且中鋼的規模及近年來的成績，應該也是他未來推動中美關係的助因。

中美經濟合作策進會昨天舉行會員大會，辜濂松在致詞時表示，中美關係是我國家安全

與經濟發展的基石，而中美、美中商務協會，猶如中美間溝通的正宗老牌的Track II(第二軌道)，他希望，不管選出誰擔任下屆理事長，希望會員同樣給予支持，謀取中美兩國更好的關係。

中美經濟合作策進會每年都會改選三分之一理事會，昨天選出的理事名單如下：

理事：王慶慶、王鍾渝、余範英、李仲英、施振榮、黃世惠、張忠謀、張榮發、張鍾濟及羅際業。

監事：林明成、陳耀生及張斯敏。

中美經濟合作策進會是民國60年代初期，中美關係可能惡化，預先籌設的民間溝通管道。

租 400坪商場 盛香堂大樓地下一樓 ●北市金融商業中心，交通便利，適合金融證券業、高級餐廳、商場等。 ●60部地下停車位。 台北市松江路146號 TEL: 2581-5111

赴泰投資 請選定 免稅期限最長的 洛察納工業區 ROJANA INDUSTRIAL PARK 設備完善、交通便利 區內通關、水電充沛 代辦投資獎勵手續、資料備案 請洽：環亞工程公司 TEL: 04-3258143

招攬投資彩券銷售站 南部出現吸金

財部表示高市若違法招商將造成民眾損失 高市府則撇清關係

【記者邱金蘭/台北】財政部尚未核准高雄市政府發行公益彩券，南部已有業者以投資銷售站名義吸金，財政部長邱正雄表示，高雄若違法招商，造成民眾損失，要自行負責。

立法院財政委員會昨(19)日審查財政部下年度預算案，立委陳榮盛質詢指出，南部地區已有業者以一個銷售站60萬元為名，招攬民眾參與投資，銷售站將24小時銷售刮刮樂等電腦彩券，業者並宣稱與高雄市政府關係良好，未來若無法獲准發行彩券，可退回七成的投資金額。

陳榮盛說，中央與地方還在為彩券發行權問題爭執不休，但已有業者以投資銷售站吸金，未來高雄若無法發行彩券，民眾將血本無歸，財政部應提醒民眾注意。

財政部長邱正雄答覆指出，考量各種因素，財政部認為彩券由中央發行較適合，財政部也已經將公益彩券發行條例修正案送到行政院，對於高雄申請發行彩券，財政部將不予核准。

對於業者以投資銷售站吸金，邱正雄說，希望高雄市政府不要太強調合法性，若造成人民損失，要自行負責，他也呼籲民眾注意。

此外，何智輝等委員也質詢指出，財政部是否已訂出彩券廠商標準，為何會有民意代表指稱財政部圖利特定財團，邱正雄表示，財政部曾委託台銀等三家銀行出國考察國外彩券發行情況，報告中多少會提及國外作法，但到目前為止，財政部還沒有訂出任何選辦辦法，更無任何圖利財團情況。

(記者林政雄/高雄)

立委陳榮盛指稱南部出現違法彩券發行銷售站，有變相吸金嫌疑，高雄市政府表示，所有彩券發行作業都是依法進行，因而衍生的非法行為有相關法令規範，與市府無關。

財政部修法，收回彩券發行權，但高雄市政府仍在4月6日由高雄銀行公告，招商發行彩券吸引數十家業者領取標單。由於彩券發行的變數仍多，市府在公告中還特別備註指稱，財政部有意收回彩券的發行權，如果中央修法收回主辦權，業者不得異議。

陳榮盛昨天指出，南部許多縣市出現違法彩券發行銷售站，每單位的行情60萬元，廠商也與購買銷售站的民眾訂定但書，約定如果因法令問題導致彩券無法發行，則退回七成款項。

樹林25米中山路旁 全新10樓廠辦 每坪總價6萬8起 26873091

即將推出2000年 機械、五金年鑑 此年鑑已成為中東、非洲、東南亞...等「機械、五金出口商」的必備採購指南。 志願代表您參加中東地區各大機械五金展 請即電：中阿商業雜誌 台北總公司 TEL: (02)2772-8300

租 400坪商場 盛香堂大樓地下一樓 ●北市金融商業中心，交通便利，適合金融證券業、高級餐廳、商場等。 ●60部地下停車位。 台北市松江路146號 TEL: 2581-5111

赴泰投資 請選定 免稅期限最長的 洛察納工業區 ROJANA INDUSTRIAL PARK 設備完善、交通便利 區內通關、水電充沛 代辦投資獎勵手續、資料備案 請洽：環亞工程公司 TEL: 04-3258143

消費性金融貸款、信用卡中心、保險業務

百分之百提高催收效率!

中文化圖形介面、分案排序能力強大、系統跨平台、建置維護方便

4月30日下午3:30 台北福華飯店地下二樓 群力逾期催收系統發表會

群力資訊股份有限公司 洽詢電話(02)2502-6201 台北市建國北路一段126號2樓

經濟部製造業技術升級服務團 地區說明會

經濟部製造業技術升級服務團將在八十八年四月舉辦主要工業區之說明會，為製造業廠商介紹服務團之服務項目及提供之支援，歡迎製造業廠商踴躍參加!

H. 4/20 14:30 台東豐樂工業區管理中心	K. 4/23 15:00 台南安平工業區管理中心
I. 4/22 10:00 屏東工業區管理中心	L. 4/27 14:30 嘉義酒廠(民雄鄉)
J. 4/23 10:00 高雄臨海工業區管理中心	M. 4/30 14:30 花蓮美崙工業區管理中心

服務專線：(02)2704-5447 免付費服務電話：080-000-257
傳真：(02)2703-0866 E-mail: 260599@moeaidb.gov.tw

主辦單位：經濟部工業局 執行單位：中國生產力中心、工業技術研究院

與印尼泰馬通匯 今年底小心

SWIFT 調查並指出 台灣區85家會員銀行僅45家完成 Y2K 測試

(記者傅怡怡/台北)

距離公元 2000 年電腦年序危機 (Y2K) 的時間日益接近,根據環球銀行財務通訊系統 (SWIFT) 調查,台灣區 85 家會員銀行 (包括外匯銀行在台分行), 僅 45 家會員銀行完成電腦連線測試。

SWIFT 組織在台灣的主任、上海商業儲蓄銀行經理韓聲麟表示,SWIFT 通令各會員國必須在今年 7 月之前完成測試,台灣地區銀行最好可以在 6 月底前通過測試,以免被列入全球銀行通匯匯款拒絕往來名單。

此外,韓聲麟提醒,新加坡、日本、香港和歐美等會員國的測試階段多數已告一段落,未來廠商在公元 1999 年底進行跨年度通匯應該沒有問題,不過如果廠商是和印尼、泰國和馬來西等地區的銀行往來,應先確定當地金融機構是否已通過 Y2K 連線測試。

行、中國國際商業銀行、第一、彰化和華南五家大型外匯銀行都已完成測試,目前未通過測試的多數是新銀行和外商銀行在台分行。

其中部分外銀因為是由總行統一測試,或是將外匯交易清算中心設在香港、新加坡等地,因此台灣地區分行並沒有完成 Y2K 的連線測試,韓聲麟指出,為了保障台灣地區廠商匯款的權益,已由台北市銀行公會要求這些外銀銀行出具證明函,保證已通過相關測試。

韓聲麟表示,SWIFT 今年 2 月底便陸續來函要求國內會員銀行加緊測試,SWIFT 系統在銀行轉帳或匯款出現錯誤時,可提供為期四個月的追溯期來保障匯款去路,但是針對未通過測試的銀行,SWIFT 將不提供追溯匯款的服務。

據了解,SWIFT 作業處理中心已通過電腦系統的測試,不過 SWIFT 全球 100 多個會員

國還在各自進行測試工作,未來全球各銀行如果在公元 1999 年底有跨年度的通匯交易,必須先確定交易國的銀行是否已通過電腦連線測試,以免屆時發生問題。

SWIFT 是全球銀行間主要外匯清算和通匯系統,包括廠商所有對外匯款、信用狀開狀和購買海外基金的匯款,都必須通過 SWIFT 進行,因此 SWIFT 組織十分重視會員國的電腦測試狀況,並不排除在 7 月召開董事會中公布全球未通過測試的銀行名單,並將未通過測試的銀行排除在未來各國通匯名單之外。

(記者邱可君/台北)

日圓走勢陷入膠著,部分有日圓資金需求的廠商原本預期日圓將貶值,預先將貸款轉換為日圓,希望透過日圓匯價走低減輕還款壓力。

不料日圓在 118 日圓兌 1 美元陷入盤整,廠商為避免匯價波動造成損失,已改採即期交易來因應日圓資金需求。

外匯主管指出,短期(約三個月內)有日圓需求的廠商,在日圓走勢不明下,在即期市場買進日圓取代借貸日圓者愈來愈多,多數廠商是害怕三個月後日圓如果不貶反升,或是行情出現較大的波動,廠商可能因預測的方向不正確而增加匯兌成本。

外匯主管表示,日圓該貶未貶,廠商的避險動作因此趨趨保守,原本看空日圓、計畫操作外匯保證金的廠商,也有部分已轉持觀望態度,靜待日圓走勢明朗後,再行進場。

(記者邱可君/台北)

日圓走勢陷入膠著,部分有日圓資金需求的廠商原本預期日圓將貶值,預先將貸款轉換為日圓,希望透過日圓匯價走低減輕還款壓力。

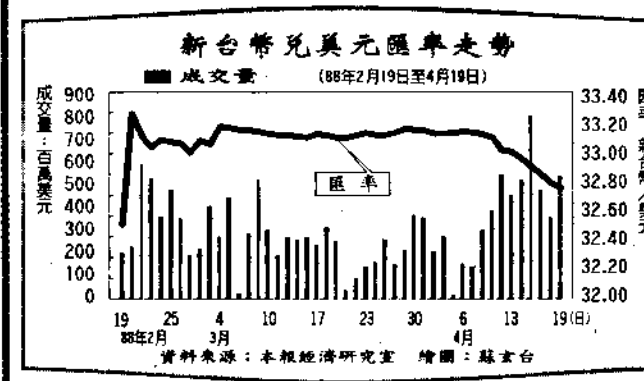
不料日圓在 118 日圓兌 1 美元陷入盤整,廠商為避免匯價波動造成損失,已改採即期交易來因應日圓資金需求。

外匯主管指出,短期(約三個月內)有日圓需求的廠商,在日圓走勢不明下,在即期市場買進日圓取代借貸日圓者愈來愈多,多數廠商是害怕三個月後日圓如果不貶反升,或是行情出現較大的波動,廠商可能因預測的方向不正確而增加匯兌成本。

外匯主管表示,日圓該貶未貶,廠商的避險動作因此趨趨保守,原本看空日圓、計畫操作外匯保證金的廠商,也有部分已轉持觀望態度,靜待日圓走勢明朗後,再行進場。

花旗：第四季約在 33 元

部分研究機構指出 新台幣仍處於短強長弱格局



(記者康永欽/台北)

新台幣已連續升值十個營業日,幾家外匯研究機構指出,新台幣仍處於「短強長弱」的格局,花旗銀行本周將出爐的經濟預測報告預測新台幣兌美元匯率在第四季約為 33 元,瑞士信貸第一波士頓銀行 (CSFB) 認為今年底會回貶

到 34.1 元。

CSFB 的亞洲區策略分析師巴瑞克 (Nitin Parekh) 雖然肯定台灣經濟正在復甦中,不過他還是認為新台幣今年底會回到 34.1 元的水準,公元 2000 年的匯率水準為 34.9 元,主要是因為台灣仍要以利率降低及匯率貶值來刺激經濟

復甦,以免掌握不住這次難得的景氣回春。

據了解,花旗銀行公布的匯率報告中,仍預測第二季的新台幣會升到 31 元,但是在第三季則會回貶到 32.5 元,到第四季則會貶到 33 元的水準。

巴瑞克預測今年長期利率為從去年的 7.3% 降到 5.8%,短期利率會由 5.7% 降到 4.5%,實質國內生產毛額成長率,到明年才會回升到 4.2%。

麗晶 (Regent) 基金管理公司經理馬尤 (Julian Mayo) 也指出,新台幣現在升值力道強,但仍屬於「短強長弱」的走勢,目前升值主要是反映第一季的出口改善,政府在管理新台幣的同時,也應該重視市場自由化的精神。

匯市動向

美元兌新台幣報價		
單位	新台幣元	
經紀公司	台北	元太
收盤	32.75	32.745
開盤	32.778	32.75
最高	32.778	32.752
最低	32.69	32.7
成交量 (億美元)	5.975	1.34
升跌值	-0.04	-0.025

資料來源:各公司 記者康永欽製表

新台幣升4分

(記者康永欽/台北)

台北外匯經紀公司新台幣對美元昨(19)日再升值4分,以 32.75 元兌 1 美元收盤,成交量仍大,加總元太外匯經紀公司成交量為 7.315 億美元。

出口商及民眾的美元存款解約仍大,加上外資持續匯入,美元停損賣壓湧現,新台幣對美元昨天升值力道仍強,到昨天為止已經是連續第十個營業日升值,總計升值 3.85 角,昨天一開盤不久就上揚 1 角之多,達到當日最高價 32.69 元兌 1 美元。

不過,中央銀行顯然不願新台幣升值過速,下午盤開始後,陸續買進美元,終場以 32.75 元收。

出口商恐慌性美元賣壓湧出

昨賣出的美元約占市場成交量的三分之一

(記者傅怡怡/台北)

上海商業儲蓄銀行等多家本國銀行主管指出,昨(19)日出口商出現恐慌性美元賣壓,賣出的美元約占市場成交量的三分之一。

多家外匯銀行主管建議,出口商手中如果還有美元部位未結售,可考慮在 32.7 元兌 1 美元左右賣出,等新台幣升值到 32.5 元價位,廠商賣匯動作便可轉為保守;至於進口廠商可以在 32.5 元到 32.7 元間買入美元,如果新台幣升值到 32.5 元,也是進口商不錯的美元買點。

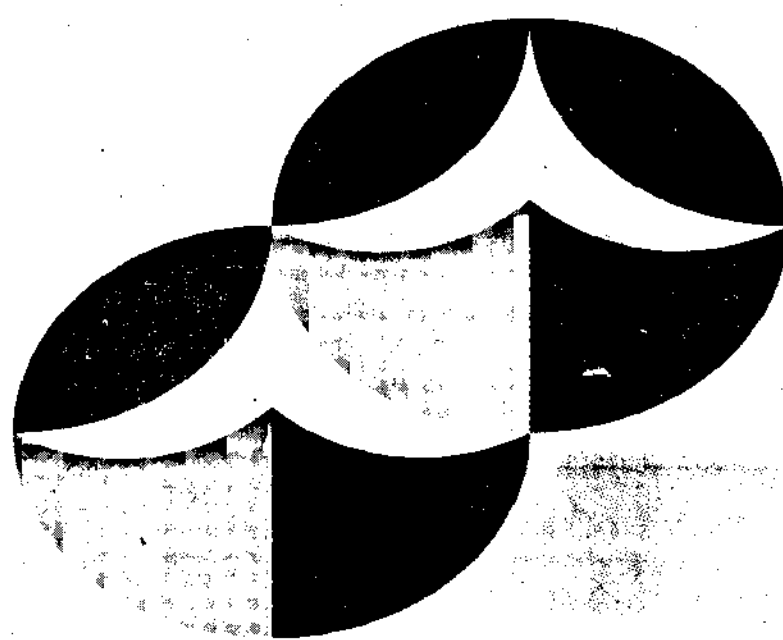
彰化銀行等外匯銀行主管指出,新台幣這一波是從新台幣 33.135 元價位起漲,如果不是中央銀行頻繁干預以壓抑新台幣走勢,新台幣

上週便有機會升破 32.5 元,本週外資持續匯入及出口商大賣美元,新台幣應有機會朝 32.5 元價位測試。

台灣銀行外匯主管表示,新台幣日前升破 33 元價位時,廠商美元存款一度出現驚動的情況,不過大多數廠商賣出美元的意願仍十分保守,反而是散戶外幣存款約的風氣較盛,上周四起,外匯市場每天約有 1 億美元以上的散戶外幣存款解約賣出。

上海商銀外匯主管強調,本週起廠商出現美元存款解約風潮,特別是部分在新台幣 33 元價位沒有賣出美元的廠商,眼見新台幣已上揚到 32.75 元,引發廠商恐慌性美元賣盤。

改制 6 年 · 創紀元



改制,不僅是對新竹企銀過去努力的肯定
更是對新竹國際商銀未來發展的自我期許

從新竹區中小企業銀行到新竹國際商業銀行,服務加點,周到不變

今天起,「新竹區中小企業銀行」正式改制為「新竹國際商業銀行」。回顧過去,因為您的支持,我們走過風雨兼程,不斷成長茁壯。展望未來,我們將以更積極創新的腳步自我超越,為您提供全方位的金融服務。

- 存款業務— 在實惠與並重的原則下,積極充實服務內容,拓展服務據點,先後完成 24 小時自動化服務、國際金融卡上線等,提供客戶更多元、更便捷服務。
- 授信(放款)業務—

本著「取之於社會,用之於社會」的經營理念,兼顧安全性與收益性,積極拓展授信業務,簡化審核流程,提供客戶效率、滿意的服務。

- 外匯業務— 82 年正式成立國外部,提供客戶進出口外匯、國際匯兌、外幣存款、外幣貸款、外幣擔保付款等國際金融服務。
- 信託業務— 成立信託部,經營一般信託業務及證券業務,使服務範圍更趨多角化,提供客戶

更多元的投資理財服務。

- 消費金融業務— 為因應潮流及客戶需求,不斷推陳出新,除信用卡業務,更先後推出公教人員貸款、子女註冊貸款、新婚貸款、繳稅貸款等,幫助客戶更易取得小額資金。
- 電子銀行網路服務— 積極開發各類電子金融商品,研發網路銀行等電子化業務,建構全方位服務網路,提供客戶超越空間的高效率金融理財服務。

新竹國際商業銀行公告

日期:中華民國 88 年 4 月 20 日
字號:竹商銀秘文第 88(二)號

主旨:本行奉准改制為商業銀行,自民國八十八年四月二十日起由原「新竹區中小企業銀行」正式更名為「新竹國際商業銀行」,敬請各界繼續惠顧、指教。

依據:奉財政部八十七年九月八日台財融第八七七四三六四六號函核准改制。

公告事項:原新竹區中小企業銀行之債權、債務、保證及其約定事項自八十八年四月二十日起,對新竹國際商業銀行繼續有效。

新竹國際商業銀行
Hsinchu International Bank

市場即景

券商轉戰中短券 市場氣氛趨樂觀

債券市場中短券殖利率昨(19)日走低,大型交易商有意作多中短券,但其交易商跟進意願不高,殖利率收盤走低約2到4個基本點(1個基本點是0.01個百分點)。

新債預估5.85~5.95%

財政部國庫署委託中央銀行標售央債88乙1期360億元(20)日下午將開標,市場人士預期得標利率將介於5.85%到5.95%。

統一企業美元聯貸 簽約

統一企業美元聯貸案昨(19)日簽約,由荷蘭銀行主辦。由於國內經濟景氣看好轉現,銀行團軍心趨穩,參貸意願增加。

應收帳款被倒 出口商有保

財部核准產險業開辦「貿易信用綜合保險」保障出口廠商經營安全

財部核准產險業開辦「貿易信用綜合保險」,出口商將可透過投保這項保險,把國外買主無法付款等風險轉嫁給保險公司。

萬泰亞太銀金援中小企

萬泰銀行及亞太銀行即日起以自有資金開辦中小企業低利融資專案貸款,可望協助中小企業取得營運資金,減輕融資利息負擔。

萬泰銀行業務部協理施坤良表示,萬泰銀行擬撥自有資金50億元辦理「中小企業低利融資」專案貸款。

風險包括信用風險及政治風險,信用風險包括買方破產風險,或買方不履約等。

立委買銀台銀副總資格

立委賴士葆昨(19)日質疑台灣銀行副總經理周武雄的資格不符,台灣銀行高層主管表示,財政部今年1月間曾經來文,要求台銀補充說明周武雄的銀行專業知識與經驗等具體事證資料。

人頭戶辦消費貸款 五人涉背信被起訴

合信建設公司總經理顏振晨為取得建築融資貸款,涉嫌與大安商銀板橋分行前經理黃勳宗等人,利用人頭戶辦理消費貸款約2億元。



竹企改制為新竹國際商銀後,企業識別系統也重新設計,令人耳目一新。

竹企改制新竹國際商銀 企銀合併轉型 財部不排除牽線

新竹區中小企業銀行今(20)日正式改制新竹國際商業銀行,是繼台北國際商業銀行和台中商業銀行之後,第三家改制商業銀行的中小企業銀行。

4.655% 隔夜拆款利率創新低

央行一手放錢 一手收錢 NCD 餘額創十年來最高。資深金融人士指出,今天央行將標售360億元公債,得標利率可能介於5.95%左右。

央行昨日以4.6%的固定利率發行30天期NCD計90億元,以4.78%固定利率發行3個月期NCD計86億元。

台北金融廣場 每週一至週五 19:30-20:00 非凡衛星電視台播出

花旗銀幕僚長楊夢萊退休 花旗銀行幕僚長楊夢萊上週退休,楊夢萊在擔任花旗銀幕僚長前為國際企業金融處處長。

Table with 2 columns: 銀行間美元交易 (Inter-bank USD Transactions) and 外幣買賣價 (Foreign Exchange Rates). Includes data for various banks and currencies.

Table with 2 columns: 經濟日報新台幣買有效匯率指數 (Economic Daily New Taiwan Dollar Effective Exchange Rate Index) and 外幣買賣價 (Foreign Exchange Rates).

Table with 2 columns: 外幣買賣價 (Foreign Exchange Rates) and 外幣買賣價 (Foreign Exchange Rates).

Table with 2 columns: 外幣買賣價 (Foreign Exchange Rates) and 外幣買賣價 (Foreign Exchange Rates).

Table with 2 columns: 銀行外匯美元交易參考報價 (Bank Foreign Exchange USD Transaction Reference Quotation).

Table with 2 columns: 銀行外匯美元交易參考報價 (Bank Foreign Exchange USD Transaction Reference Quotation).

Table with 2 columns: 銀行外匯美元交易參考報價 (Bank Foreign Exchange USD Transaction Reference Quotation).

Table with 2 columns: 銀行外匯美元交易參考報價 (Bank Foreign Exchange USD Transaction Reference Quotation).

亞洲經濟今年明年可望顯著成長

亞銀報告指出大陸步履穩健 南韓泰國開始復甦 印尼情勢仍不穩定

【本報綜合馬尼拉19日外電報導】亞洲開發銀行發布年度展望報告指出，區域金融危機最壞的情況已經結束，亞洲經濟可望在今年、明年兩年顯著成長。

總部設在馬尼拉的亞銀指出，開發中亞洲國家—即日本以外的亞洲地區—平均經濟成長，將自去年度的2.6%增長為今年的4.4%，明年將進一步增長5.1%。

亞銀報告並表示，中國大陸經濟仍將維持穩健成長，今年將維持在7.0%，明年則將守6.5%。中國大陸去年的經濟成長率為7.8%。不過報告指出，中國大陸若要在未來數年維持高成長率，有必要加快民營化和金融改革的腳步。

受經濟危機嚴重衝擊的國家中，亞銀認為，南韓和泰國已開始復甦，而印尼情勢依舊不穩。「仍然是本區域最長不確定的國家。」亞銀預測印尼今年底走出衰退谷底後，明年也不太可能出現成長。亞銀指出，印尼今年的國會及總統大選，將是影響政局的兩大變數。

南韓去年經濟萎縮5.5%後，今年可望成長2.0%，明年進一步成長4.0%；去年經濟衰退8.0%的泰國，今年回升至零成長，明年則增長2.5%。

至於新加坡和香港兩個經濟強健的經濟體，去年也受到經濟衰退打擊，今年發展是好是壞，大半仍要視亞洲整體表現而定。亞銀指出，只要香港實質利率大幅下降，經濟可由去年萎縮5.1%，回升至萎縮0.5%，明年則將增長2.0%。新加坡由於儲蓄率高，政府效率佳，可望

在今年出現1.0%及4.0%的經濟成長率。

然而，亞銀仍建議亞洲各國勿掉以輕心。報告指出，「亞洲危機的擴散速度及波動幅度，令人很難預測新的投資資金及銀行信用，要等多久才會開始回流。」亞洲地區銀行因危機而緊縮授信，報告說：「這種新近出現的保守政策，雖有人認為對長期有利，卻可能局限短、中期的經濟成長。」

「即使復甦已確立，東亞及東南亞何時、或是否能回歸1990年代初期的平均高成長率，並不明朗。」

不過，亞銀總裁野忠男指出，高儲蓄率、重視教育、慎重理財的觀念三個增進亞洲區域成長的基本要素並未減損，區域推動一系列經濟改革後，終將擺脫經濟困境。他深信亞洲經濟將回歸更加穩健及持續成長的道路。

(編譯劉忠男)

亞銀預測開發中亞洲國家今明年的經濟成長

國內生產毛額(GDP)	1998	1999	2000
東南亞平均	-8.9	0.8	2.8
泰國	0.0	4.0	6.0
印尼	-13.7	0.0	2.0
菲律賓	4.0	-	-
馬來西亞	-6.2	0.7	2.7
緬甸	4.0	3.0	4.0
菲律賓	-0.5	2.4	4.0
泰國	-0.8	0.0	2.5
越南	4.0	3.7	4.5
新進工業經濟體平均	-1.4	2.9	4.3
香港	-5.1	-0.5	2.0
台灣	-5.5	2.0	4.0
新加坡	1.5	1.0	4.0
南韓	4.8	4.9	6.3
中國大陸	7.8	7.0	6.5
高亞平均	5.7	5.5	5.8
孟加拉	5.7	3.6	5.5
不丹	5.6	7.0	-
印度	5.8	5.9	6.0
馬尼拉	6.8	6.4	6.4
尼泊爾	1.9	2.0	2.7
巴基斯坦	6.4	3.4	4.8
斯里蘭卡	8.3	5.0	6.2

資料來源：劉忠男



南韓第二大工會組織民主勞動組合總聯盟(KCTU)領袖，19日在漢城舉行的反政府示威活動中高舉拳頭示威。KCTU推動所屬工會輪流罷工，19日由漢城地鐵工會打頭陣。(路透社)

日本明年起徵過境服務費

【本報東京19日電】日本運輸省決定明年元月起針對通過日本領空的客機徵收過境服務費，費用預定是每架客機8.9萬日圓，運輸省同時還會降低降落費。

根據運輸省的計畫，客機通過日本飛航情報區時，如果是日本上空附近時，每架收費8.9萬日圓，如果是之外的太平洋和部分日本海上的管制區域，則收費1.6萬日圓。運輸省預定夏季前結束和IATA的交涉，可能9月就公布開徵過境服務費。

隨亞洲地區經濟成長，通過日本領空的太平洋航線不斷增加，目前每年通過日本領空的飛機約6.7萬架，運輸省估計一年可以徵得過境服務費54億日圓。

徵收過境服務費的同時，運輸省會調降降落費3.5%。成田、關西等機場國際線的降落費將比現在的21.6萬日圓減少8,000日圓，減少總額為44億日圓。日本航空公司的飛航成本可因此減少30億日圓以上，得以進一步調降票價，並推動組織合理化。

(編譯孫春華)

南韓大財團組織精簡

大宇集團將售造船廠

【本報綜合漢城19日外電】南韓第二大財團大宇集團董事長大宇中說，將大幅精簡公司業務，把旗下全球第二大造船廠以5兆韓元賣給日本造船公司，並出售其他部門，日後業務重心放在製造汽車。

大宇原本計畫重組企業整頓籌措29兆韓元(240億美元)，現在出售造船廠等業務，寄望今年額外籌集9.14兆韓元(75.5億美元)。

除了出售造船廠外，大宇中說，大宇也將出售所持有兩家希爾頓飯店的股權，售價3,000億韓元；並與新橋資本公司磋商出售大宇電信公司的通訊業務。(編譯張雅麗)

日本經濟乍暖還寒

【本報綜合19日外電】日本銀行(央行)總裁速水優19日說，在政府基建支出帶動下，日本經濟已停止衰退，但可能不會馬上復甦。

市場臆測，日本官員可能要求央行拉抬美元，阻止日圓匯價過頭，帶動美元兌日圓匯價19日走高。日本大藏省財務官藤原英實說，日本會對日圓突然、過度的漲勢採取斷然行動，且美國和日本看法相同，認為必須抑制日圓匯價。

速水優的評估和日本央行上週發表的4月月報相同。他指出，央行不打算調整目前的信

(編譯官如玉)

中國國際商業銀行總管理處公告

中華民國八十八年四月二十日

主旨：公告本行澳洲布里斯本分行開業有關事項，敬請惠顧指教。

公告事項：一、銀行名稱：中國國際商業銀行布里斯本分行

The International Commercial Bank of China Brisbane Branch

二、開業日期：中華民國八十八年四月二十日

Sunnybank, QLD. 4109 Australia

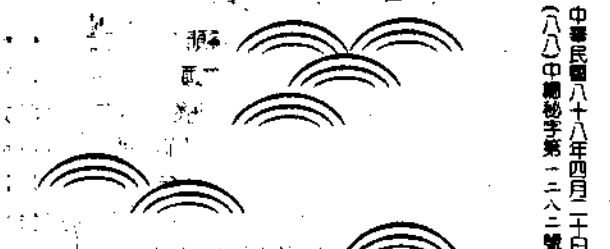
三、銀行地址：Suite 1-3, 3 Zamia Street,

四、分行經理：謝泓源

五、電話號碼：(07)32195300(七線)

六、傳真號碼：(07)32195200

七、業務範圍：各項存款、匯款、外匯、授信等商業銀行業務。



PROTON

維他命

代理：冠宇電子

冠宇電子工業股份有限公司

總經理：冠宇科技股份有限公司

台北：南京路三三三號一樓613室 TEL: (02) 29645316(代客)

- | | | | | | | | | | | | | | |
|----------------|----------------|----------------|----------------|---------------|----------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|---------------|
| 台北 02-29645316 | 台北 02-23375687 | 台北 02-22874578 | 台北 02-26211184 | 台北 03-3227880 | 台北 03-4924371 | 台北 037-85325 | 台北 04-3715096 | 台北 04-3393896 | 台北 049-645946 | 台北 05-2855508 | 台北 06-2722956 | 台北 07-8717363 | 台北 07-3575118 |
| 台北 02-28838991 | 台北 02-28826272 | 台北 02-22961409 | 台北 02-24247333 | 台北 03-3524650 | 台北 02-24299141 | 台北 037-728677 | 台北 04-3824681 | 台北 04-4235267 | 台北 049-319142 | 台北 05-2381155 | 台北 06-2902221 | 台北 07-8812525 | 台北 07-3951493 |
| 台北 03-3578683 | 台北 02-27352129 | 台北 02-26016658 | 台北 02-24247333 | 台北 03-3880044 | 台北 02-29345111 | 台北 037-661508 | 台北 04-5248126 | 台北 04-5248437 | 台北 049-338030 | 台北 05-3741237 | 台北 06-5727735 | 台北 07-3989739 | 台北 07-6813368 |
| 台北 04-3260024 | 台北 02-28828988 | 台北 02-22110849 | 台北 02-24321555 | 台北 03-3654062 | 台北 02-29216419 | 台北 037-31989 | 台北 04-5816822 | 台北 04-6354660 | 台北 049-25141 | 台北 05-2615623 | 台北 05-2261075 | 台北 07-6268036 | 台北 07-3456600 |
| 台北 05-2311830 | 台北 02-28828988 | 台北 02-22110849 | 台北 02-24321555 | 台北 03-3616368 | 台北 02-28828988 | 台北 037-320789 | 台北 04-4812001 | 台北 04-4824001 | 台北 049-281966 | 台北 05-6338236 | 台北 05-281075 | 台北 07-5819196 | 台北 07-321258 |
| 台北 06-2213393 | 台北 02-28828988 | 台北 02-22110849 | 台北 02-24321555 | 台北 03-3616368 | 台北 02-28828988 | 台北 037-262326 | 台北 04-4838001 | 台北 04-4933046 | 台北 049-281966 | 台北 05-6338236 | 台北 05-281075 | 台北 07-5819196 | 台北 07-321258 |
| 台北 07-3362685 | 台北 02-28828988 | 台北 02-22110849 | 台北 02-24321555 | 台北 03-3616368 | 台北 02-28828988 | 台北 037-262326 | 台北 04-4838001 | 台北 04-4933046 | 台北 049-281966 | 台北 05-6338236 | 台北 05-281075 | 台北 07-5819196 | 台北 07-321258 |
| 台北 02-29533842 | 台北 02-28828988 | 台北 02-22110849 | 台北 02-24321555 | 台北 03-3616368 | 台北 02-28828988 | 台北 037-262326 | 台北 04-4838001 | 台北 04-4933046 | 台北 049-281966 | 台北 05-6338236 | 台北 05-281075 | 台北 07-5819196 | 台北 07-321258 |
| 台北 02-2543306 | 台北 02-28828988 | 台北 02-22110849 | 台北 02-24321555 | 台北 03-3616368 | 台北 02-28828988 | 台北 037-262326 | 台北 04-4838001 | 台北 04-4933046 | 台北 049-281966 | 台北 05-6338236 | 台北 05-281075 | 台北 07-5819196 | 台北 07-321258 |
| 台北 02-2543306 | 台北 02-28828988 | 台北 02-22110849 | 台北 02-24321555 | 台北 03-3616368 | 台北 02-28828988 | 台北 037-262326 | 台北 04-4838001 | 台北 04-4933046 | 台北 049-281966 | 台北 05-6338236 | 台北 05-281075 | 台北 07-5819196 | 台北 07-321258 |
| 台北 02-2310554 | 台北 02-28828988 | 台北 02-22110849 | 台北 02-24321555 | 台北 03-3616368 | 台北 02-28828988 | 台北 037-262326 | 台北 04-4838001 | 台北 04-4933046 | 台北 049-281966 | 台北 05-6338236 | 台北 05-281075 | 台北 07-5819196 | 台北 07-321258 |
| 台北 02-29313224 | 台北 02-28828988 | 台北 02-22110849 | 台北 02-24321555 | 台北 03-3616368 | 台北 02-28828988 | 台北 037-262326 | 台北 04-4838001 | 台北 04-4933046 | 台北 049-281966 | 台北 05-6338236 | 台北 05-281075 | 台北 07-5819196 | 台北 07-321258 |
| 台北 02-27269789 | 台北 02-28828988 | 台北 02-22110849 | 台北 02-24321555 | 台北 03-3616368 | 台北 02-28828988 | 台北 037-262326 | 台北 04-4838001 | 台北 04-4933046 | 台北 049-281966 | 台北 05-6338236 | 台北 05-281075 | 台北 07-5819196 | 台北 07-321258 |
| 台北 02-28112360 | 台北 02-28828988 | 台北 02-22110849 | 台北 02-24321555 | 台北 03-3616368 | 台北 02-28828988 | 台北 037-262326 | 台北 04-4838001 | 台北 04-4933046 | 台北 049-281966 | 台北 05-6338236 | 台北 05-281075 | 台北 07-5819196 | 台北 07-321258 |

亞洲股市飆升 經濟回春可期

企業獲利展望漸趨樂觀 股價走高造成財富效應 分析師看好經濟後勢

【道瓊社香港19日電】亞洲股市近來表現可圈可點，指數頻創新高；隨著股市強勁反彈，投資人與分析師開始相信亞洲經濟很快會恢復成長，且會活力四射。

亞洲股市一週來漲勢銳不可擋，但這種反彈格局有一部分顯然與當地經濟基本面沒有直接關係，而是歐美等外國資金大量湧進的結果。南斯拉夫科索沃戰事加劇，促使歐洲投資人轉進亞洲避險，美國投資人則擔心美國股價太高，不敢眷戀下去。

不過，亞洲股市飆升不是單靠資金亂推的，投資人的預期心理才是造成行情升溫的主因。現在投資人對上市公司獲利及經濟基本面的預期，已有實質的改變。

追蹤上市公司獲利預期的L/B/E/S公司表示，分析師對亞洲企業的獲利展望漸趨樂觀。1997年中以來，分析師一直調降印尼企業的獲利預估值；但過去三個月，分析師卻開始向上修正，南韓、馬來西亞和香港企業也都有類似情形。

儘管許多分析師沒有預先預知亞洲會爆發金融危機，但基金

經理人指出，分析師如今向上修正企業獲利預估值的舉動值得重視。香港Geomatrix基金公司執行長霍威表示，利率下滑有助於亞洲企業改善財務狀況，股價上揚所造成的財富效應，也可望使企業的營收增加。

所羅門美邦公司(Salomon Smith Barney)分析師卡伯認為，企業獲利可能比分析師預期為佳的事實，市場投資人並不在意。

若單就景氣循環的觀點來看，經濟數據仍是好壞參半，且因國而異，例如南韓的零售銷售已觸底反彈，香港持續衰退。國際貨幣基金(IMF)官員杜德史華茲表示，今年南韓經濟成長率預估值可達2%，但振興經濟計畫可能造成政府財政赤字暴增，所以明年是南韓更艱困的一年。(編譯郭璋璋)

外資推高股價 市場留意動向

【本報東京19日電】歐美投資人最近大舉投資亞洲股市，帶動股價大漲。不過外資來得急，也可能去得快，因此市場人士對急漲的走勢十分留心。

日經金融新聞19日報導，市場人士指出，歐美機構投資人原本降低亞洲股票在總資產中所占的比重，不過歐美和日本股價已經大漲一段，因此歐美投資人又將部分資金移轉到價格處於低檔的亞洲股市。

此外，南韓經濟今年預估值成長2%到3%，加上新加坡、香港等地的景氣可望復甦，投資人投資股市的意願也提高許多。

亞洲股市的資金主要流向銀行股和地產股。香港方面，約占恆生指數總市值三成的大型股匯豐控股公司(HSBC)，吸引了來自香港和外國的買盤，股價19日創歷史新高，達到港幣280元。市場人士指出，從本益比來看，恆生指數今年年底會漲到13,000點左右。

不過從就業情勢、消費等方面來看，亞洲景氣恐怕無法在短期內復甦。4月初至今，香港、新加坡和南韓股價的漲幅都達14%到17%，由於股價漲勢過快，一般預測近期內會拉回盤整。(編譯孫蓉蓉)

基金投資報酬率戰勝大盤漲幅 難哪

【本報綜合紐約18日外電】近日專業基金經理人的投資報酬率要戰勝大盤漲幅很難，甚至愈來愈難。

當投資人將自己的基金經理人表現和大盤表現比較，就不由得發出這些感慨，其中經理人最難戰勝的一項股價指數就是標準普爾500種股價指數(S&P 500 Index)。

摩根士丹利證券公司計畫策略部主管梅斯瑞奇指出，到元月為止的12個月，有70%的共同基金表現不如S&P 500。1993年三個基金中就有兩個表現贏過大盤，但此後基金表現每下愈況。

威爾資本管理公司(Wells Capital Management)投資長保羅森指出，這和S&P 500指數類別股結構有關。

根據他的研究，S&P 500結構1994年起就由他所謂「經濟新秀」類股主導，這類股票包括醫療、科技、通訊、金融服務、消費者服務等。1994年這些類股占指數60%，1998年底增加到近75%。

同時，「經濟老手」如能源、交通、公用事業、工業及基本物資等類股，占的比重則減少，由1994年的30%，降至16%。

標準普爾公司每年會增減S&P 500中的若干成份股，但發現這點對投資人不多。去年該公司就創紀錄的換了48家公司，前年換了30家；蓋特威公司(Gateway 2000)電腦、美國線上公司(AOL)加入成份股。

此外，S&P 500指數以股票市值來加權計算，而非每家公司均占同等重量，所以上漲股票占比較多，因此指數漲幅越來越大，下跌股票則漸漸減少。

道瓊工業股價指數只有30種成份股，而且都是舊經濟時代的公司股票，並且較少更換，道瓊近年表現也不如S&P500指數。S&P 500指數1995年初到1998年底，上漲170%，使投資人更加投入大漲的股票，也墊高了指數。

而且，經理人通常不用市值來權衡手中持股，因此表現無法像S&P 500的表現，即使是大型基金的經理人，持有的稍小型股票也多過S&P 500指數中小型股的比重。(編譯何世強)

道瓊指數 大漲216點

【路透社、彭博商業資訊紐約19日電】全球最大金融服務業者花旗集團公司第一季盈餘創新高，美國銀行盈餘也高於預期，帶動金融股全面上揚，紐約股市道瓊指數19日早盤動升並再攀新高。

分析師說，美國主要銀行業盈餘成長可觀，將帶動股市大盤繼續上揚，目前市場主力已從科技股轉為金融股。

由於企業金融、證券業務轉虧為盈，花旗集團第一季純益成長9%，成為23.6億美元，創歷來最高水準，相當於每股1.01美元。若不計入企業整頓費用，每股盈餘達1.04美元，遠高於華爾街分析師預估的87美分。該公司第一季營收也成長15%，寫下145億美元最高紀錄。

美國銀行也宣布第一季每股盈餘1.08美元，高於分析師預估的1.03美元。美國銀行去年第四季因債券投資虧損，造成當季淨損4,300萬美元。今年第一季已轉虧為盈。

花旗銀行公布盈餘後，股價動漲2又3/8美元，成為74美元；美國銀行股價漲2又1/8美元，成為75.又1/8美元。其他銀行股也普遍揚升，帶動道瓊指數動升。

紐約股市開盤後二小時道瓊30種工業股價指數動漲216.52點，成為10,710.41點，漲幅2.06%。以科技股為主的那斯達克證券市場綜合股價指數小漲0.79點，成為2,484.83點。



新加坡街頭的電子告示牌顯示海峽歡天喜地 時報股價指數19日上午大漲104.21點，或5.9%，以1,874.13點升上1997年9月以來的最高點。當日收盤指數為1,842.31點，漲72.39點。(法新社)

歐美多數股票步入空頭 漲勢集中少數個股 多項指數節節敗退

【本報倫敦19日電】國際財經論壇報導，儘管紐約股市道瓊指數創新高，其他主要指數半年來，甚至一年來卻一路下滑，且若干歐洲股市仍無法重登去年夏季高峰，令投資顧問感到憂心忡忡。

道瓊指數上月突破萬點，全球股市歡聲雷動。但隨後幾周，道瓊指數未能站穩萬點關卡，讓市場人士引以為憂。

上周道瓊指數漲勢銳不可當，或許化解這些憂慮，但部分投資顧問卻指出一項令人更憂心的現象：許多追蹤更廣泛類股、運輸、公用事業重要產業的指數半年來，甚至一年來節節敗退，且若干歐洲股市仍未完全恢復去年夏季來勢。

漲勢亮麗的道瓊30種工業股價指數比標準普爾500種股價指數，那斯達克(Nasdaq)證券市場綜合股價，以漲幅最為可觀的大型股居多，難免讓人忽視其他個股疲軟不振的事實。

投資科技共同基金顧問史達克說，事實上，多數股票已進入空頭市場。他指出：也許情況還沒那麼糟，但紐約證券交易所和那斯達克證券市場絕大多數個股離高點甚遠，且股票基金平均淨值比去年7月還低。他表示，在市場焦點放在神奇的道瓊萬點之際，這些現象實在讓人難以置信。

李伯資訊公司指出，3月底止上年度，儘管標準普爾500種股價指數升18.5%，美國股票基金只升1.2%，其他股市所有的表現也一樣乏善可陳。以摩根士丹利資本國際(MSCI)所有國家全球指數為例，採樣的2,433支股票中，十支股票(全是美股，且七支屬高科技股)就占該指數去年漲幅的28%；MSCI指數漲幅的63%要歸功於其中40支股票。

李伯公司數據顯示，造成少數個股獨挑大樑的原因是，在全大基金市場美國、英國、德國、瑞士和盧森堡，其他境外金融中心，把錢存到銀行要比投資股票基金划算。只有德國是例外，3月底止的上年度股票基金淨值平均上揚7.3%，表現次佳的英國股票基金，平均報酬率只有1.9%，數個境外金融中心和瑞士分別下滑2.8%、0.5%。(編譯何世強)

全球經濟多靠美國力撐 隱憂重重

【本報華盛頓19日電】華盛頓郵報報導，經濟嚴重受創的新興國家，最近幾乎每天都傳出復甦的好消息，原本可能使全球經濟衰退的威脅，似乎也不再那麼令人膽戰心驚。但全球景氣靠美國撐起一片天，仍是隱憂。

巴西里爾今年1月貶值時曾經震撼全球，但最近六個月里爾兌美元匯價已回升30%。市場信心戲劇性改善也使得巴西敢在上周透露，將加入哥倫比亞、匈牙利與阿根廷的行列，在國際債券市場籌募數十億美元的資金。國際債券市場一週來，才勉強克服對開發中國家借貸的恐懼。

但危機是否就此打住？只怕很少分析師或決策者願意如此大膽下結論，因為風險畢竟還是不少，高處不勝寒的經濟指數如果不幸崩盤，尤其是若另番光景。不過，去年秋天眼看著俄羅斯危機已經把全球金融體系拖到崩潰邊緣的專家，如今一致的共識是：現在，大家的呼吸至少可以自在一些。

倫敦杜納森公司新興市場研究主任布里斯說：「很難保證不會有另一波危機，巴西仍然可能帶來大麻煩，俄羅斯也可能有真正的政治困擾，但情勢無疑比六個月前改善很多。」

但就在眾多股市與外匯市場深感慶幸之時，IMF與美國政府決策者私下仍有些牽掛。他們的最大顧忌在於，美國經濟強力擴張是讓全球經濟保持不墜的主因，而美國的擴張至少有一部分必須仰賴股市榮景帶來消費者慷慨解囊。但決策者相信，美國經濟已連續三年維持4%以上的成長率，即使股市能維持不墜，經濟也早就到了該減慢腳步的時候。(編譯陳澄和)

國際原料及金融行情

本報綜合紐約19日午盤 ●黃金(每兩) 411.00 ●白銀(每兩) 225.65 ●銅(每磅) 1.524 ●鋁(每磅) 1.533 ●鎳(每磅) 5.435 ●錳(每磅) 5.455 ●鎘(每磅) 5.455 ●鈾(每磅) 5.455 ●鈾(每磅) 5.455	三個月期票 5.310-5.315 (5,280-5,285) ●市南商標最近月份 5月(1號) 15.88 5月(4號) 15.88	121.50 123.50 (5,280-5,285) ●市南商標最近月份 20.23 Δ0.22
---	---	--

亞洲股市

●東京 118.18 118.22	●香港 7,748.1 7,749.9
●上海 8,279.1 8,278.8	●新加坡 1,700.1 1,700.0
●台北 118.18 118.22	●曼谷 1,204.1 1,216.9
●馬尼拉 7,748.1 7,749.9	●雅加達 1,700.1 1,700.0
●新加坡 1,700.1 1,700.0	●吉隆坡 1,700.1 1,700.0
●檳城 1,700.1 1,700.0	●泗水 1,700.1 1,700.0
●萬隆 1,700.1 1,700.0	●三寶壟 1,700.1 1,700.0
●巨港 1,700.1 1,700.0	●望加錫 1,700.1 1,700.0
●馬辰 1,700.1 1,700.0	●坤甸 1,700.1 1,700.0
●安汶 1,700.1 1,700.0	●馬辰 1,700.1 1,700.0
●望加錫 1,700.1 1,700.0	●坤甸 1,700.1 1,700.0
●安汶 1,700.1 1,700.0	●馬辰 1,700.1 1,700.0

國際現貨金價

倫敦 1,234.56	紐約 1,234.56
香港 1,234.56	新加坡 1,234.56
上海 1,234.56	馬尼拉 1,234.56
台北 1,234.56	曼谷 1,234.56
東京 1,234.56	吉隆坡 1,234.56
檳城 1,234.56	泗水 1,234.56
萬隆 1,234.56	三寶壟 1,234.56
巨港 1,234.56	望加錫 1,234.56
馬辰 1,234.56	坤甸 1,234.56
安汶 1,234.56	馬辰 1,234.56
望加錫 1,234.56	坤甸 1,234.56
安汶 1,234.56	馬辰 1,234.56

國際主要貨幣交叉匯率

美元	1.0000	日圓	106.48	英鎊	1.6363	瑞士法郎	1.4936	加元	0.7093
馬克	1.9364	法郎	6.5597	新加坡元	1.3678	新加坡元	1.3678	新加坡元	1.3678
新加坡元	1.3678	新加坡元	1.3678	新加坡元	1.3678	新加坡元	1.3678	新加坡元	1.3678
新加坡元	1.3678	新加坡元	1.3678	新加坡元	1.3678	新加坡元	1.3678	新加坡元	1.3678
新加坡元	1.3678	新加坡元	1.3678	新加坡元	1.3678	新加坡元	1.3678	新加坡元	1.3678

拆款利率

5個月	5.03500
6個月	5.08000
7個月	5.09375
8個月	5.11875
9個月	5.18750
10個月	5.21375
11個月	5.23875
1年期	5.26750

全球主要股市行情 4月19日

紐約	10,710.41	+216.52
倫敦	2,484.83	+0.79
香港	10,421.00	+104.21
上海	8,278.80	+0.30
台北	118.22	+0.04
東京	118.22	+0.04
馬尼拉	7,749.90	+0.10
新加坡	1,700.00	-0.00
吉隆坡	1,700.00	-0.00
檳城	1,700.00	-0.00
泗水	1,700.00	-0.00
萬隆	1,700.00	-0.00
三寶壟	1,700.00	-0.00
巨港	1,700.00	-0.00
望加錫	1,700.00	-0.00
馬辰	1,700.00	-0.00
坤甸	1,700.00	-0.00
安汶	1,700.00	-0.00

網路股上市 時機是決勝關鍵

【本報香港19日電】亞洲華爾街日報報導，網路類股首次公開發行股票(IPO)的成功關鍵是上市時機，時機就是一切，因為最近幾年市場對網路類股的需求總是起起伏伏。

以最近一波的發行熱來說，根據市場研究業者掃描公司指出，去年8月底開始的一個月內，只有線上拍賣業者eBay公司首次公開發行股票，但今年初到現在，已有92家公司首次掛牌交易，其中30家屬網路業。

看市場需求變化，克拉克說：「法人和散戶看空市場時，不要發行股票；但是當他們看好市場時，幾乎什麼公司都可以公開發行股票。」

美林公司高科技投資部主管萊爾斯指出，從近年的市場趨勢來看，IPO的熱潮無法持續八個月以上。

正因如此，網路公司和股票承銷商變得會抓時機。一些去年底取消IPO計畫的公司，現在正緊鑼密鼓地趕辦發行，例如Mulex、Autobytel和Value America公司，其中Mulex公司還巧妙地在公司名中加上「.com」。

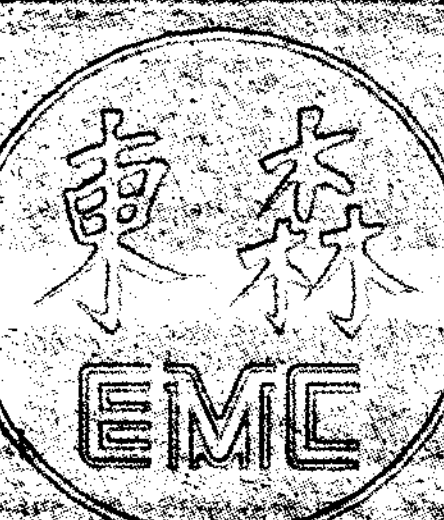
克拉克這樣的網路業老手因此學到，IPO

沙國銀行業 降存款利率

【法新社利雅得19日電】隨著油價趨堅，以及市場停止對沙烏地阿拉伯貨幣利雅得兩投機拋售，沙國銀行業19日宣布降低存款利率。

沙國媒體19日報導，沙烏地阿拉伯銀行已將六個月期的存款利率降低半個百分點，成為6%；一年期存款利率也降低0.25個百分點，成為6.25%。其他銀行也都把利率降到同樣的水準。

沙烏地阿拉伯的經濟學家說：「油價上升削弱沙國市場的美元需求，是促成利雅得利率下降的主要因素。」(編譯陳澄和)



賀 東 森

多媒體股份有限公司

獲「德國技術監護協會」頒發ISO9001證書

成為國內第一家獲ISO認證的有線電視寬頻網路經營及工程公司

感謝 工研院電通所協助輔導推動寬頻網路品質化規劃作業

中共社科院

大陸今年經濟成長率將達7.9%

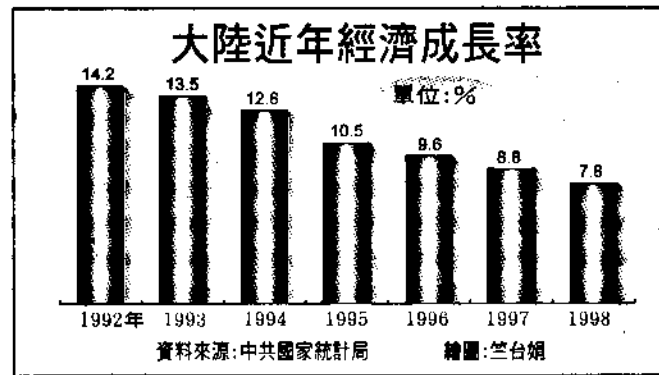
較去年增加0.1個百分點 但仍面臨出口困難 民間投資不振通貨緊縮等問題

【記者彭禎伶/台北】中共社科院昨(19)日發布大陸經濟預測,今年大陸經濟成長率將達7.9%,較去年增加0.1個百分點...

僅高出官方的7%,也比去年的經濟成長率7.8%,高出1個百分點。大陸1993年開始,經濟成長率已連續六年逐年遞減...

間投資欲振乏力,物價緊縮狀況不改,居民收入成長率也不高,支出卻會高速成長。除了加強刺激投資與消費外,中國人民銀行(中央銀行)也決定,今年將實施穩定貨幣政策...

大陸經濟成長是否真能達到7.9%,仍需觀察。【路透社北京19日電】亞洲開發銀行(ADB)報告,中共去年實施財政刺激措施帶來的動能和拖住的資金,將彌補出口下滑的影響...



亞銀表示,其他傷害大陸出口的因素包括,工業國家經濟成長減慢,及來自亞洲國家出口商的競爭加劇。亞銀預測大陸今年經濟成長率將達7.9%...

立委質疑有鼓勵投資之嫌

【記者彭禎伶/台北】立委昨(19)日質疑經濟部在年度預算案促進投資部分,編列新台幣2,100多萬元,為大陸台商服務經費,有鼓勵台商投資大陸之嫌...



市場重新洗牌 北京一家家電用品店的顧客18日,正在參觀中國大陸製造的最新型洗衣機操作情形。中共為加入世界貿易組織(WTO)而對外國要求重大讓步...

62% 香港失業率再創新紀錄 【中央社香港19日電】近日香港股市持續飆升,財政司長曾蔭權19日表示,股市漲跌是自然的事,特別行政區政府不會再干預...

港府聲明不再干預股市 【中央社香港19日電】近日香港股市持續飆升,財政司長曾蔭權19日表示,股市漲跌是自然的事,特別行政區政府不會再干預...

多角經營紓解本業虧損

大陸內地紡織業虧損嚴重,為了求生存,紡織業從事生產製造之餘,也積極開拓其他生意,服裝零售、房地產、甚至於家電、光碟等其他行業...

Table with financial market data for 4月19日, including Shanghai and Shenzhen stock indices and exchange rates.

輔導企業建立CIS與設計行銷策略研討會. Includes details about the seminar, dates, and contact information.

中小企業示範企業觀摩發表會. Includes a table of dates, times, and topics for the symposium.

亞太經營家聯誼會. Large advertisement for a business association with details on membership, activities, and contact information.

大陸稅制實務系列. 房地產成本可列入扣除. Detailed text explaining tax regulations and procedures for real estate.

漢邦管理顧問. Advertisement for management consulting services, including contact details and a list of services.

已穩居國內第一大羽絨廠 世界市場占有率更高居首位

光隆羽毛廠 前景亮麗

△光隆羽毛廠股份有限公司今(20)日以26元掛牌上櫃，成為我國羽絨產業第一家股票上櫃公司。以光隆羽毛近幾年的營收來看，光隆羽毛不僅已拿下國內第一大羽絨產業

龍頭寶座，更已是世界市場占有率第一的領導大廠，發展前景可期。

光隆羽毛營業額從82年的15億元，至87年成長至33億元，成長率高達220%，幅

度相當大，這六年每股盈餘平均2.81元，獲利穩健。

光隆羽毛是一家歷史悠久的公司，創立於民國55年，已有30餘年的時間，目前資本額為新台幣6億8,400萬元，主要營業項目是各種羽絨及羽絨成衣類加工精製銷售業務、各種羽絨皮及羽絨皮衣飾類銷售業務、各種羽絨寢具製品加工縫製銷售業務，其中羽絨原料的鵝絨、鴨絨是該公司主力銷售項目，占營業額80%

強，產品質精品優，內外銷比重為4比96，是全球羽絨製造加工業領導廠商之一。在國內製造業排名，據天下雜誌統計，光隆羽毛排名第279位。

30餘年來，光隆羽毛致力推動羽絨規格化的銷售模式與制度，持續不斷創新研發20公分以上高彈性、高絨比、高附加價值的健康羽絨產品，而且在生產技術上突破，自行研發的七格桶、八格桶的分類

機、水洗機，獲得業界第一家能全自動生產廠商的殊榮，造就光隆羽毛年營業額能突破33億元大關，世界市場占有率12%。

在光隆羽毛掌握固定羽絨原料來源，並已形成立業組織，以及大者恆大的市場慣性有利因素下，歐、美、日的製造廠，則因製造成本劣勢仍然存在，未來將可能退出羽絨商品供給者行列，無形中等於增加光隆羽毛的市場占有率。

羽絨(毛)被的優點

■重量最輕：只有傳統被三分之一的重量，容易翻身，對全身血液循環及心肺器官不會有壓迫感，適合小孩、孕婦、老人或有高血壓的人使用，可預防心臟病的發生。

■最保暖：立體狀的羽絨(毛)保有大量空氣，可阻絕冷空氣。登山用的防風睡袋、羽絨衣即用羽絨做成；尤其寒冬能很快溫暖腳底，可促進快眠。

■乾爽、不悶熱：能吸收睡覺時人體排出的汗氣，並快速將其排出，且能自動調節被內溫度，達到冬暖夏涼效果。

■貼身性好：羽絨被的原料不似其他傳統被的被殼被織成片狀，而是呈鬆鬆



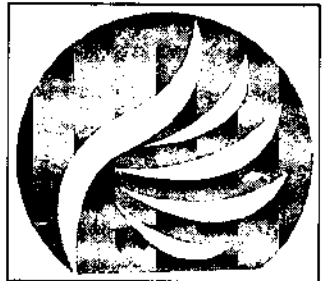
獨立存在，所以最貼身。

■不占空間：羽絨(毛)被壓縮比最大，易於收藏，方便一般的家庭主婦。

■經濟實用：立體狀的纖維永遠不會變硬變形，經過泡沫水洗加工的羽絨被採用15年以上。

光隆羽毛廠大事紀

- 55/02 創立，資本額新台幣300,000元。
- 68/10 現金增資，資本額為新台幣20,000,000元，擴充業務所需。
- 70/10 現金增資，資本額為新台幣40,000,000元，配合業務發展需要。
- 71/10 現金增資，資本額為新台幣60,000,000元，購置水洗機等設備擴充產能，興建中壢工廠。
- 72/11 現金增資48,000,000元，及盈餘轉增資12,000,000元，資本額為新台幣120,000,000元，配合業務成長需要及擴充設備。
- 73/03 中壢工廠建廠完工，正式生產。
- 74/06 盈餘轉增資30,000,000元及特別股現金增資4,000,000元，資本額為新台幣154,000,000元。
- 76/10 引進德國最先進羽毛全自動水洗機及相關設備，擴充產能。
- 81/06 公司負責人詹發枝先生變更為詹正華先生。
- 83/03 註冊成立香港光隆實業有限公司轉投資一上海昆山設立光隆羽絨製品(蘇州)有限公司。
- 84/08 盈餘轉增資45,000,000元，資本額為新台幣199,000,000元，增加設備，擴充產能，提升品質。
- 85/08 現金增資新台幣200,000,000元，盈餘轉增資新台幣39,000,000元；資本額為新台幣434,000,000元。
- 85/12 投資越南湄公Meko Feather Factory。
- 85/12 自購遷移台北市敦化南路凌雲通商大樓十六樓。
- 86/06 註冊成立光隆羽毛(B.V.I)有限公司控股香港光隆實業有限公司轉投資大陸。
- 86/06 八十五年營業額為新台幣參拾貳億伍仟貳佰萬元，列名天下雜誌十大排名第二六〇名。
- 86/07 盈餘轉增資86,800,000元，現金增資49,200,000元，資本額為新台幣570,000,000元，擴充業務所需。
- 87/07 盈餘轉增資85,500,000元，資本公積轉增資28,500,000元，資本額為新台幣684,000,000元，擴充業務所需。



光隆羽毛以一枝羽毛圖案，做為企業識別系統，並以圖案中的四羽，分別代表「誠信、創新、品質、服務」等四大經營理念，象徵企業永續經營，同時連結產品與識別設計的用意相當清楚。



光隆羽毛的羽絨(毛)生產過程：

1. 前處理(打砂、除塵)；2. 收集雜塵；3. 泡沫水洗及抗菌防黴處理；4. 脫水；5. 高溫乾燥殺菌；6. 冷卻、除塵；7. 分類；8. 包裝；9. 採用西德 L. H. LORCH 全自動電腦生產系統。

擁有30多年羽毛加工經驗

△光隆羽毛廠股份有限公司已故創辦人詹發枝，有感於羽毛具有保暖、輕且無可取代性等特性，並對羽毛有深刻認識，在民國55年創立光隆羽毛，設立時實收資本額30萬元，以從事開發生產鵝、鴨毛加工，當時外銷年營業額有100萬美元，民國69年時外銷營業額提高至1,000萬美元，成長快速。

當時總經理、現任董事長詹正華，因應國外市場需求不斷提升，產品品質精益求精，將清洗、鴨毛品質提升正式規格化，以滿足市場廣大的需求，並在民國73年進行擴廠，新廠設於桃園縣中壢市現址，同時引進德國全自動羽毛清洗設備等，產品品質優良，相對促成營業額連年成長，民國84年營業額已突破1億美

元。

光隆羽毛秉持「誠信、創新、品質、服務」的經營理念，並積極推動品質升級，以「經營合理化、管理制度化、設備自動化」的方式不斷研發，在穩健中求創新的專業風格，為光隆羽毛奠定紮實的基礎，成為國內生產羽毛製品的領導大廠。

市場競爭 六大優勢

△為配合「產品多樣化、配方精緻化、採購採購化」的經營方針，光隆羽毛的產品策略，以配合市場需求與提升競爭力獲利為主軸，全力發展新產品提供客戶全方位產品的選擇；另一方面採取產品差異化策略，發展高絨成份的產品，避免與同業間殺價流血競爭，達成進入利基市場目標。在服務方面，光隆羽毛配合產品品質策略，與客戶建立品質技術交流，並協助客戶建立品質檢驗標準。

■掌控原料以達降低採購成本的優勢

光隆羽毛為避免進貨過度集中風險，以及充分掌握原料與市場行情資訊，以低對採購代理商的依賴，縮短採購層級，82年及85年成立香港光隆轉投資蘇州光隆及投資越南湄公兩家公司，86年致力於採購垂直整合，直接向原產地大陸與東歐的國營農場採購。

■配方改善、降低材料成本的優勢

雖然羽絨製品的品質條件決定於材料成本的高低，但在客戶品質條件要求不變與材料成本差異不大的情形下，可利用不同產地的貨源替代，提高共通料的比例，光隆羽毛經過改善，已備妥替代貨源的配方，以降低材料成本及原料與半成品之庫存。

■新產品開發的優勢

光隆羽毛利用國外生產基地生產成本的優勢，與八格桶分類開發完成，生產技術已突破鵝、鴨絨純絨的上限。一般而言，鴨、鵝絨的純絨比上限分別為72%與82%，目前光隆羽毛生產技術可使鴨、鵝絨的純絨比分別達到75%與85%，所以高階產品的生產技術是業界無法進入的障礙。

缺乏統一的衡量標準，但光隆羽毛堅持品質至上的原則，絕不魚目混珠的品質政策，達成出貨品質與買賣雙方所議定的品質條件相符，並取大貨樣檢送國外專業羽絨化驗機構，進行品質化驗，以保障出貨品質無虞。

■產品多樣化與服務理念的優勢

光隆羽毛產品從低階至高階產品皆可生產，為客戶降低庫存壓力，光隆羽毛建立多種少量分批訂貨的產銷體系，對客戶服務的理念，已從售後服務延伸至售前服務，此一理念成為確保銷售穩定性的一大利器。

■環保障礙的優勢

光隆羽毛自73年起進行防治污染設備的投資，並配合87年度廢水排放標準，陸續增設或改善防治污染設備，與配置甲級廢水處理人員，以符合世界環保意識抬頭的潮流。

賀

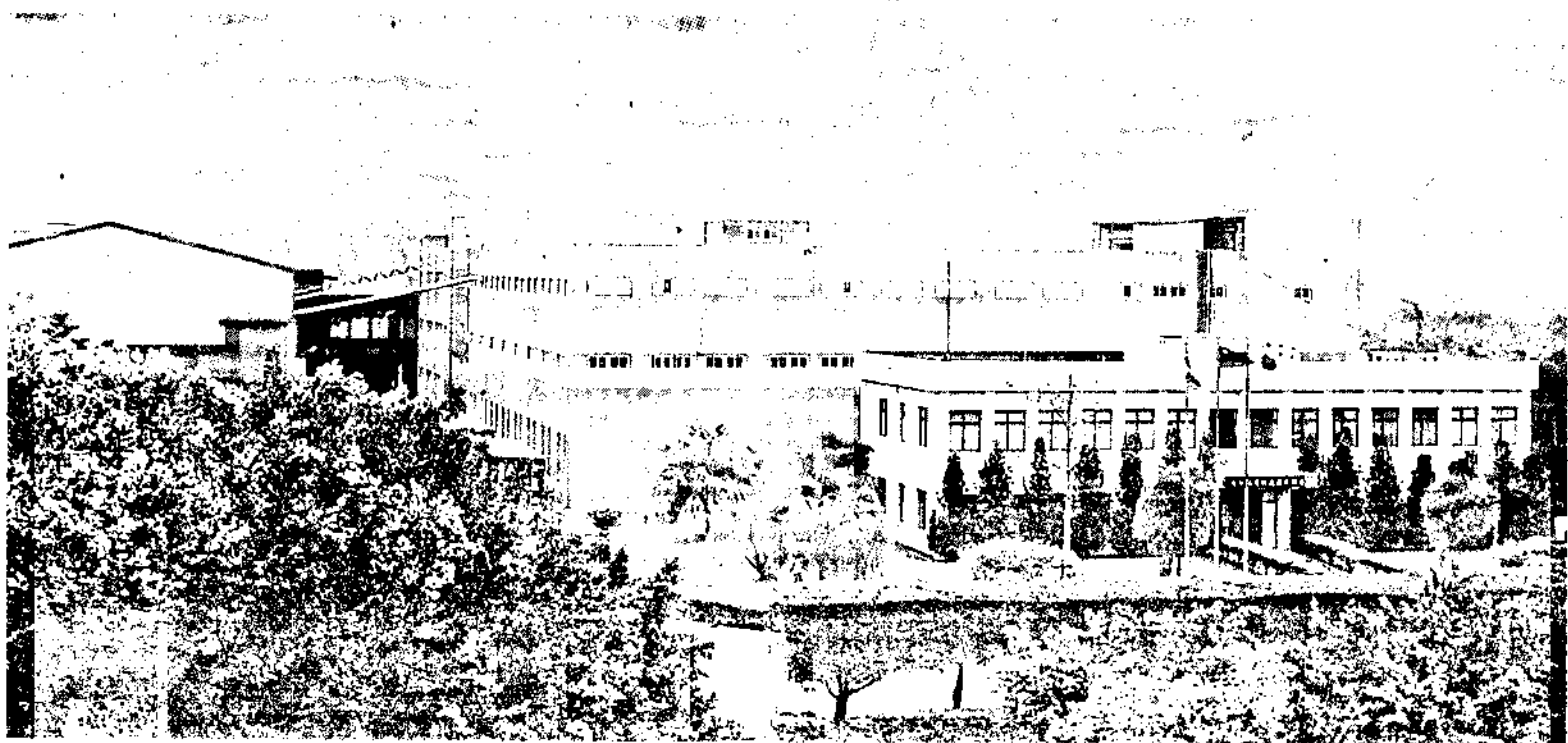


光隆羽毛廠股份有限公司
KWONG LUNG FEATHER MILLS CO., LTD

上櫃掛牌 圓滿成功

~光隆將羽絨的溫暖，帶給全世界~

●中壢廠區



●羽絨/毛

- CHEN FEATHER(SINGAPORE)PTE
- MEKO FEATHER FACTORY
- 七戀實業(股)公司
- 大洋羽毛(股)公司
- 中國砂輪企業(股)公司
- 中誠金屬工業(股)公司
- 文華貿易公司

- 太欣半導體(股)公司
- 公成企業(股)公司
- 台顯化工(股)公司
- 台灣YKK(股)公司
- 台灣全民廣播電台
- 台灣伊藤忠國際(股)公司
- 台灣光寶電子(股)公司

- 百洲化學工業(股)公司
- 利眾貿易(股)公司
- 宏君羽毛(股)公司
- 金居開發鋼箔(股)公司
- 英普達資訊科技(股)公司
- 明台產物保險(股)公司
- 協利羽毛廠

- 東豪企業(股)公司
- 奕信(股)公司
- 南誠羽毛實業(股)公司
- 華南商業銀行仁愛路分行
- 華德機械工程有限公司
- 亞普拉斯有限公司
- 高亞洲羽毛

- 造意聯合設計有限公司
- 喬星企業(股)公司
- 新光產物保險(股)公司
- 福懋興業(股)公司
- 彰化商業銀行敦化分行
- 精美針織廠有限公司
- 維王羽毛廠(股)公司

- 廣懋國際有限公司
- 興隆羽毛(股)公司
- 德式馬企業(股)公司
- 鴻源羽毛(股)公司
- 寶島光學(股)公司
- (依營業額排列)

全賀

昨天買超 外資將續買特定股票

近39億元 年初以來買超816億元 今年估將逾1,000億元 主要基於加碼、避險和套利

(記者王學堂/台北)
外資機構昨(19)日買超38.95億元，今年以來的買超金額已超過800億元。由於外資在台股市場同時具有加碼、避險和套利的需求，外資對於特定股票的需求將持續一段時間。未來外資在台股市場仍將扮演穩定軍心的角色。

外資今年以來在台股市場累計買超已達816億元。相關人員說，以外資最近匯入資金的進度來看，外資今年以來的累計買超將會突破1,000億元。根據外資買超股票種類分析，外資今年買超的動機大致有兩種，第一是單純的加碼，例如外資最近連買超華

信銀行、世華銀行等金融股，這種買盤是看好台灣特定銀行的獲利能力，將因為政府的金融改造工程而提高，外資因而擇股加碼。

外資另一種買超的動機是為了避險和套利，例如前些日子外資買超台積電、矽品、長榮海運和陽明海運等股票，就有避險和套利的考量。港商華寶證券公司台灣分公司總經理於昨表示，海外GDR(全球存託憑證)和國內現股的溢價差，提供外資相當不錯的避險和套利空間。

根據彭博公司和中華投信公司的統計，矽品股的GDR和台股現貨價格約有39.56%的溢價空間(GDR高於現股)，台積電則有45.44%的溢價幅度，長榮海運股有19.4%，陽明海運股有13.28%的空間。

華寶公司於昨說明，台積電、矽品等公司的GDR最近在海外市場表現不錯，部分外資機構基於風險考量和套利需求，而在海外調節GDR，並在台股市場買進現股，以鎖定GDR和現股之間的價差。

中鋼股是外資最近積極加碼的標的。國際鋼鐵產業景氣復甦，韓國Posco鋼鐵公司股票和日本鋼鐵公司股票最近大漲，外資基於比較利益原則，而在台股市場買進中鋼股。

國內投信基金昨天買超12.67億元，4月以來投信基金的累計買超只有4.3億元。投信基金最近換股頻頻，買賣盤相互抵銷，總體買超不能有效累積。塑膠股和紡織股最近的漲幅不小，主要買盤來自國內投信基金和自營商。

(相關報導見17版)

公司	4/16GDR價格(美元)	4/19台灣現股收盤價(新台幣)	折溢價(%)	換算條件
華信	14.68	338	43.31	1股/單位
矽品	13.85	65.5	39.56	5股/單位
台積電	25.5625	116	45.44	5股/單位
長榮海運	15.45	42.7	19.4	10股/單位
陽明海運	9.2	26.8	13.28	10股/單位
中鋼	14.3	26.1	-9.58	20股/單位
聯強	14.77	141.5	-13.89	4股/單位

註：以新台幣33元兌1美元估算。資料來源：中華投信

開盤測市

氣勢仍強 類股輪漲漸成氣候

台灣股市連續十周上漲，昨(19)日氣勢仍強，開高走低仍以中紅收市，加權指數衝到7,623點。傳統產業股、電子股、金融股此起彼落，輪漲成型，結構完整；成交量、融資餘額增加速度穩定，有利股市發展。

郵儲看好塑膠股 券退續加碼

郵政儲金匯業局加碼投資國內股市及海外共同基金，並看好塑膠類股，預計台灣股市回升到7,800點時，可打平帳上虧損。券退基金也持續加碼，目前已投入股市270億元。

摩根士丹利說明會 今續舉行

摩根士丹利公司昨天起舉行為期二天的台股說明會，昨天有友聯、日月光、矽品、華通、宏碁、明基、台積電等公司受邀說明；今天有開發、中鋼、統一超、華信銀、榮運、華邦電等。

台北市縣分別限制土地開發

北市現有514公頃工業區土地，原則上未來將不准變更，以遏止炒作土地的風氣；台北縣昨天也凍結了九處大型山坡地開發案，台北市、縣可供開發土地愈益難求。(記者朱新強)

本報與日盛證辦投資理財講座 趙永飛周四講產業景氣探討

(記者張源文/台北)
本報為慶祝32周年社慶及加強服務讀者，特別舉辦「88年投資理財策略」講座共三場，第二場訂於22日(星期四)下午2時到4時舉行，由日盛證券總經理趙永飛暨日盛證券研究團隊演講「產業景氣探討」，地點在實踐堂(台北市延平南路182號)。該場演講對外開放，歡迎讀者及各界人士踴躍參加。

台股這一波漲幅已逾四成，在外資持續加碼之下，投資人追價買盤的熱情不減，昨日盤中更大漲102點，向7,700點整數關卡攻堅，不過也由於類股輪動快速，投資人操作難度相對升高，此時專家意見應極具參考性。

時間	講題	主講人	地點
4月22日(星期四)下午2時至4時	產業景氣探討	趙永飛(日盛證券總經理)	實踐堂(台北市延平南路182號)
5月1日(星期六)下午2時至4時	下半年股市展望及操作策略	林克銘(京華證券總經理)	民生社區集會堂(台北市民生東路五段163之1號4樓)

昨日股市

集中市場漲41.68點

店頭市場升3.25點

(記者徐曉菁/台北)
股市昨(19)日由低價股補漲帶動，集中市場加權股價指數漲41.68點，以7,623.18點收市，成交量為1,519.66億元。店頭市場OTC指數上漲3.25點，以181.35點收市，成交量為98.63億元。

昨日盤中指數一度大漲百逾點，逼近7,700點，尾盤則因塑膠、電子、金融及鋼鐵類股下殺拉回，終場以上漲41點中紅收市。大盤高檔震盪及類股輪動態勢明顯。

各類股中以造紙類股漲幅最大，高達5.02%，其次為水泥類股，漲幅為3%。

證券投資



股訊一覽

聚隆絲、聚隆棉、尼龍絲3月庫存降至一年多來最低點。(第14版)

PCB業者說明銷美業務實況，但能否免於被課反傾銷稅，仍有變數。(第15版)

技嘉科技今年主機板出貨片數目標，將由原訂550萬片增為595萬片。(第15版)

台北銀行計劃今年6月底前釋出40%股權，約5.7億股。(第16版)

今年截至3月底，證期會查獲131件利用他人名義取得上市、上櫃公司股票逾10%。(第17版)

德記洋行決議緩朝零售業發展計畫，終止與三多通路合作案。(第20版)

富邦銀行

富邦一年驚喜連連

活動期間客戶來行開立Mmy綜合存款(起存金額五千元)，並符合贈送條件者，即可獲贈高級禮品一份。

客戶於活動期間開辦7個月定期存款(起存金額五千元)，(我一路發)定期存款，可享5.168%優惠利率(無自動續存)。

客戶於活動期間開辦指定用途信託國內外共同基金，可享手續費八折優待(定期定額除外)。

客戶於活動期間開辦小對帳信用存款並按規定開辦，可享超優貸款利率優惠。

於活動期間，新開戶之新辦客戶，申請新水電之申請書者，即贈送享家清潔費一份。

客戶於活動期間開辦年儲蓄Mmy儲蓄卡可獲贈200分高的Mmy儲蓄卡。

080-007889 (精選後請撥9)

每天十分鐘，健康又輕鬆!

現在只要加入「長青健身俱樂部」，預付一年年費5,400元，再酌收費用，就可任選下列健身器材，自組私人健身房!

預付費用	贈品(均含一年年費)
5,400元+500元=5,900元	A組 豪華汽車按摩墊(市價2,500元)
5,400元+1,800元=7,200元	B組 龍捲波活血循環機(市價8,900元)
5,400元+2,600元=8,000元	C組 豪華三合一健身車(市價6,500元)
5,400元+3,100元=8,500元	D組 豪華磁控吸油跑步機(市價8,000元)
5,400元+7,600元=13,000元	E組 第九代磁控氣血循環機(市價18,000元)

以上均加贈專業健身指導卡乙張(年收入50萬元可申請金卡)

◎加辦法：1. 郵購對摺「00141831經濟日報社」，請將訂閱單貼於對摺背面。
(自開辦日起，請預留兩週作業時間)
2. 以匯票或劃撥止，請將匯票或劃撥單(抬頭：經濟日報社)並填妥訂閱單以掛號一併寄至「台北市忠孝東路4段561號10樓經濟日報發行組」收。
3. 信用卡刷卡，請將訂閱單放大填妥後傳真至本服務中心，並來電確認。

經濟日報全省服務中心電話/傳真：
台北(02)2768-1234轉2199 / 27568384 桃園(03)379-4752 / 379-4755
台中(04)236-7471 / 236-3796 彰化(04)761-5442 / 761-7980
台南(06)225-5424 / 224-3889 高雄(07)261-3897 / 291-5650
語音信箱080-071-071說明0103傳真0113

報名日期：「長青健身俱樂部」訂於每週專車訂定
一、本人/公司同意參加「長青健身俱樂部」訂定優惠專案並同意轉付：
A組：8,900元 B組：7,200元 C組：8,000元
D組：8,500元 E組：13,000元
二、本人/公司選擇：1. 郵款劃撥 2. 匯票或支票 3. 信用卡付款
信用卡別：VISA卡、Master卡、聯合信用卡、JCB卡、銀聯VISA卡
□ 郵票/Master卡、銀聯Master卡
有效期限：年 月 日 至 年 月 日
身分證字號：新 台 幣 元 角 分
姓名：(請用信用卡卡名一致，並加註中文姓名)
送貨地址：_____
電話(日)：_____
收據抬頭：_____
收據地址：_____
收據日期：_____
收據金額：_____
三、訂開日期：自 年 月 日 至 年 月 日
四、本人/公司為：新開戶 老開戶(請將下列資料以電傳傳真傳)
贈送單位：分公司/總服務處電話：
贈品名稱：_____

賀經濟日報32周年慶

中山科學研究院 院長 陳友武
台北市電器商業同業公會 理事長 駱安雄
台北市事務器械商業同業公會暨全體會員 理事長 涂浩洋
台灣光罩股份有限公司 總經理 陳碧灣
台灣優利系統股份有限公司暨全體員工 董事長兼總經理 文北崗
康柏電腦股份有限公司暨全體員工 總經理 何薇玲
大原實業股份有限公司
信源企業股份有限公司 總經理 許義榮
美商雷氏國際股份有限公司台灣分公司 總經理 孫建和
萬宇誘電股份有限公司 董事長 李金富

全賀

燁隆集團瘦身 旗下事業走向獨立

燁聯有意與東盟結盟 燁隆尋求中鋼奧援 燁輝待價而沽

(記者劉惠蘭/台北)

燁隆集團向鋼鐵上游產業整合發展計畫面臨瓶頸，決定透過策略聯盟方式整頓、瘦身；燁隆集團旗下事業可能陸續分離，集團名義不再存在。

據了解，燁隆集團的整頓、瘦身計畫，除燁隆與華新麗華公司訂定策略聯盟計畫外，燁聯公司有意與東盟實業結盟，燁輝公司正尋求中鋼公司奧援，目前處於談判狀態的燁輝公司則將待價而沽，最終燁隆集團董事長林義守將將燁隆集團董事長林義守在鋼鐵事業領域，可能只留下以生產不銹鋼產品為主的燁隆鋼鐵公司；燁隆集團中設中的一貫作業鋼鐵廠，或無疾而終或另尋開發主體。

幾年後，近十年創造台灣鋼鐵產業奇蹟的燁隆集團，將回復到各事業完全獨立，林義守不再一手操控。

燁隆集團是近幾年台灣成長最快的鋼鐵企業集團，創辦人林義守自民國67年創立燁隆鋼鐵公司至今，陸續設立燁隆、燁輝、燁聯、聯鋼重工、聯順等鋼鐵相關事業，87年集團營業額達到673億元，成為僅次於中鋼集團的台灣第二大鋼鐵企業集團。

最近，鋼鐵業界傳出林義守放棄成為台灣鋼鐵霸主雄心，考慮以策略聯盟名義陸續釋出燁隆集團各企業經營權的消息，此事，燁隆集團高層幹部都不願意對外說明，但在燁隆與華新麗華公司簽訂策略聯盟意向書的消息曝光後，傳言屬實的程度應該相當高。

燁隆鋼鐵和華新麗華公司在中華開發公司人員牽線下，達成初步協議，燁隆公司將辦理60億元至80億元現金增資，買下華新麗華公司不銹鋼廠的土地、廠房、設備，屆時林義守將放棄現任總經理職務，加上小股東放棄認購的部分，由華新麗華為主體的關係企業承購，取得主導燁隆公司營運的權力，現擔任董事長的林義守將退為專任董事。

另外，中華開發公司也安排林義守和東帝士集團總裁陳由豪洽談燁隆鋼鐵和東盟實業公司「合作」、「合併」或「結盟」的問題，化解不銹鋼板市場激烈競爭的問題；此事，主體在擁有一貫作業廠優勢的燁聯公司向東帝士集團洽談，不過，消息人士透露，由於雙方在東盟價格的認定方面有差距，尚未有太大進展。

林義守表示，產業大型化是世界發展趨勢，在國際間已興起合併風潮的情況下，台灣鋼鐵廠商應適度整合，共同面對國際競爭，才有發展前途。

燁隆集團是台灣僅次於中鋼的第二大鋼鐵集團，去年的營業額在673億元左右，董事長林義守是台灣鋼鐵業界的傳奇人物，快速發跡、行事低調，影響力沒有人敢輕忽；沒想到，在燁隆集團推動聯建大煉鋼廠多年，隨時可能突破之際，市場傳出燁隆集團旗下

燁隆鋼鐵和華新麗華公司結成策略聯盟，林義守將放棄燁隆董事長頭銜及公司經營權的消息，震撼鋼鐵業界，為了解林義守推動企業結盟的原因及燁隆集團未來發展，記者專訪林義守，以下是訪談紀要：

問：燁隆集團推動與東盟實業、一貫作業鋼鐵廠合作，並放棄公司經營權？

答：產業大型化是世界發展趨勢，在國際間興起合併風潮之際，有一天巧遇華新麗華董事長，雙方談到德國 Krupp 及 Thyssen 等大型鋼鐵廠進行合併的話題後，共同感嘆台灣鋼鐵業過度競爭，廠商無法獲得合理利潤的問題，最後雙方形成合作或合併，壯大實力，共同面對國際競爭的初步共識，再經過公司專業經理人幾度磋商，雙方日前簽訂策略聯盟意向書，待細節談妥，公司股東常會通過及主管機關許可後，將進行結合。

個人以為，投資企業，不一定要自己經營，當公司的負責人；只要有利於燁隆公司股東，

更引起重視的是，以生產熱軋、冷軋等鋼品為主的燁隆企業，在近年大賠、公司財務調度吃緊的壓力下，由執行顧問王正杰向中鋼董事長王鍾渝表達燁隆公司希望由中鋼人主的意願。

燁隆集團期望，中鋼公司買下部分燁隆公司股權，主導燁隆營運，能化解台灣鋼鐵市場過度競爭的問題，如此對其他鋼鐵同業也有相當助益。

王鍾渝在國外，無法證實燁隆公司爭取合作的消息，其他中鋼主管表示尚未聽聞此事。

燁隆集團董事長林義守不願意賣出燁隆與東盟、燁隆與中鋼公司接觸的消息，但一再強調產業大型化是國際發展趨勢，燁隆集團不排除和同業「合作」、「合併」或「結盟」，以達到獲利的目的，他不在乎所屬事業和同業結盟後，燁隆集團是否繼續存在的問題，如此，燁隆集團進行整頓、瘦身的傳言，屬實的可能性相當高，只是，這幾件合作案，困難度不低，雙方需要時間建立共識，才能成功。

去年股利

聯成擬配發 0.6 元

聯成石化也決定擴大對中國大陸的投資，由於中山聯成化學工業公司將擴建可塑劑(DOP)產能，聯成石化計畫在1,500萬美元的額度內，參與中山聯成化學的增資計畫。

櫻花 櫻花建傾向配現金

櫻花建設公司87年營收26億元，盈餘約2.9億元，正由會計師作最後的調整，基於穩健保守原則，每股可能配發的現金股利在0.5元以上。

台灣櫻花公司87年營收30億元，稅前盈餘約4.4億元，詳細數字正由會計師核對中，以這項盈餘水準估算，

聯成石化也決定擴大對中國大陸的投資，由於中山聯成化學工業公司將擴建可塑劑(DOP)產能，聯成石化計畫在1,500萬美元的額度內，參與中山聯成化學的增資計畫。

櫻花 櫻花建傾向配現金

櫻花建設公司87年營收26億元，盈餘約2.9億元，正由會計師作最後的調整，基於穩健保守原則，每股可能配發的現金股利在0.5元以上。

台灣櫻花公司87年營收30億元，稅前盈餘約4.4億元，詳細數字正由會計師核對中，以這項盈餘水準估算，

聯成擬配發 0.6 元

聯成石化也決定擴大對中國大陸的投資，由於中山聯成化學工業公司將擴建可塑劑(DOP)產能，聯成石化計畫在1,500萬美元的額度內，參與中山聯成化學的增資計畫。

櫻花 櫻花建傾向配現金

櫻花建設公司87年營收26億元，盈餘約2.9億元，正由會計師作最後的調整，基於穩健保守原則，每股可能配發的現金股利在0.5元以上。

台灣櫻花公司87年營收30億元，稅前盈餘約4.4億元，詳細數字正由會計師核對中，以這項盈餘水準估算，

聯成擬配發 0.6 元

聯成石化也決定擴大對中國大陸的投資，由於中山聯成化學工業公司將擴建可塑劑(DOP)產能，聯成石化計畫在1,500萬美元的額度內，參與中山聯成化學的增資計畫。

櫻花 櫻花建傾向配現金

櫻花建設公司87年營收26億元，盈餘約2.9億元，正由會計師作最後的調整，基於穩健保守原則，每股可能配發的現金股利在0.5元以上。

台灣櫻花公司87年營收30億元，稅前盈餘約4.4億元，詳細數字正由會計師核對中，以這項盈餘水準估算，

聯成擬配發 0.6 元

聯成石化也決定擴大對中國大陸的投資，由於中山聯成化學工業公司將擴建可塑劑(DOP)產能，聯成石化計畫在1,500萬美元的額度內，參與中山聯成化學的增資計畫。

櫻花 櫻花建傾向配現金

櫻花建設公司87年營收26億元，盈餘約2.9億元，正由會計師作最後的調整，基於穩健保守原則，每股可能配發的現金股利在0.5元以上。

台灣櫻花公司87年營收30億元，稅前盈餘約4.4億元，詳細數字正由會計師核對中，以這項盈餘水準估算，

聯成擬配發 0.6 元

聯成石化也決定擴大對中國大陸的投資，由於中山聯成化學工業公司將擴建可塑劑(DOP)產能，聯成石化計畫在1,500萬美元的額度內，參與中山聯成化學的增資計畫。

櫻花 櫻花建傾向配現金

櫻花建設公司87年營收26億元，盈餘約2.9億元，正由會計師作最後的調整，基於穩健保守原則，每股可能配發的現金股利在0.5元以上。

台灣櫻花公司87年營收30億元，稅前盈餘約4.4億元，詳細數字正由會計師核對中，以這項盈餘水準估算，

聯成擬配發 0.6 元

聯成石化也決定擴大對中國大陸的投資，由於中山聯成化學工業公司將擴建可塑劑(DOP)產能，聯成石化計畫在1,500萬美元的額度內，參與中山聯成化學的增資計畫。

櫻花 櫻花建傾向配現金

櫻花建設公司87年營收26億元，盈餘約2.9億元，正由會計師作最後的調整，基於穩健保守原則，每股可能配發的現金股利在0.5元以上。

台灣櫻花公司87年營收30億元，稅前盈餘約4.4億元，詳細數字正由會計師核對中，以這項盈餘水準估算，

聯成擬配發 0.6 元

聯成石化也決定擴大對中國大陸的投資，由於中山聯成化學工業公司將擴建可塑劑(DOP)產能，聯成石化計畫在1,500萬美元的額度內，參與中山聯成化學的增資計畫。

櫻花 櫻花建傾向配現金

聯成擬配發 0.6 元

聯成石化也決定擴大對中國大陸的投資，由於中山聯成化學工業公司將擴建可塑劑(DOP)產能，聯成石化計畫在1,500萬美元的額度內，參與中山聯成化學的增資計畫。

櫻花 櫻花建傾向配現金

櫻花建設公司87年營收26億元，盈餘約2.9億元，正由會計師作最後的調整，基於穩健保守原則，每股可能配發的現金股利在0.5元以上。

台灣櫻花公司87年營收30億元，稅前盈餘約4.4億元，詳細數字正由會計師核對中，以這項盈餘水準估算，

聯成擬配發 0.6 元

聯成石化也決定擴大對中國大陸的投資，由於中山聯成化學工業公司將擴建可塑劑(DOP)產能，聯成石化計畫在1,500萬美元的額度內，參與中山聯成化學的增資計畫。

櫻花 櫻花建傾向配現金

櫻花建設公司87年營收26億元，盈餘約2.9億元，正由會計師作最後的調整，基於穩健保守原則，每股可能配發的現金股利在0.5元以上。

台灣櫻花公司87年營收30億元，稅前盈餘約4.4億元，詳細數字正由會計師核對中，以這項盈餘水準估算，

聯成擬配發 0.6 元

聯成石化也決定擴大對中國大陸的投資，由於中山聯成化學工業公司將擴建可塑劑(DOP)產能，聯成石化計畫在1,500萬美元的額度內，參與中山聯成化學的增資計畫。

櫻花 櫻花建傾向配現金

櫻花建設公司87年營收26億元，盈餘約2.9億元，正由會計師作最後的調整，基於穩健保守原則，每股可能配發的現金股利在0.5元以上。

台灣櫻花公司87年營收30億元，稅前盈餘約4.4億元，詳細數字正由會計師核對中，以這項盈餘水準估算，

聯成擬配發 0.6 元

聯成石化也決定擴大對中國大陸的投資，由於中山聯成化學工業公司將擴建可塑劑(DOP)產能，聯成石化計畫在1,500萬美元的額度內，參與中山聯成化學的增資計畫。

櫻花 櫻花建傾向配現金

櫻花建設公司87年營收26億元，盈餘約2.9億元，正由會計師作最後的調整，基於穩健保守原則，每股可能配發的現金股利在0.5元以上。

台灣櫻花公司87年營收30億元，稅前盈餘約4.4億元，詳細數字正由會計師核對中，以這項盈餘水準估算，

聯成擬配發 0.6 元

聯成石化也決定擴大對中國大陸的投資，由於中山聯成化學工業公司將擴建可塑劑(DOP)產能，聯成石化計畫在1,500萬美元的額度內，參與中山聯成化學的增資計畫。

櫻花 櫻花建傾向配現金

櫻花建設公司87年營收26億元，盈餘約2.9億元，正由會計師作最後的調整，基於穩健保守原則，每股可能配發的現金股利在0.5元以上。

台灣櫻花公司87年營收30億元，稅前盈餘約4.4億元，詳細數字正由會計師核對中，以這項盈餘水準估算，

聯成擬配發 0.6 元

聯成石化也決定擴大對中國大陸的投資，由於中山聯成化學工業公司將擴建可塑劑(DOP)產能，聯成石化計畫在1,500萬美元的額度內，參與中山聯成化學的增資計畫。

櫻花 櫻花建傾向配現金

櫻花建設公司87年營收26億元，盈餘約2.9億元，正由會計師作最後的調整，基於穩健保守原則，每股可能配發的現金股利在0.5元以上。

台灣櫻花公司87年營收30億元，稅前盈餘約4.4億元，詳細數字正由會計師核對中，以這項盈餘水準估算，

聯成擬配發 0.6 元

聯成石化也決定擴大對中國大陸的投資，由於中山聯成化學工業公司將擴建可塑劑(DOP)產能，聯成石化計畫在1,500萬美元的額度內，參與中山聯成化學的增資計畫。

人物專訪

林義守 (特派員吳平介、記者劉惠蘭/高雄、台北)

燁隆集團董事長林義守(記者蔡育堃攝影)表示，經營企業的目的是賺錢，對股東、員工及社會大眾有較好的交代，如果有企業願意透過「合作」或「合併」方式和燁隆集團旗下公司結盟，壯大實力，獲取更高的利益，他不一定當公司董事長。

林義守表示，產業大型化是世界發展趨勢，在國際間已興起合併風潮的情況下，台灣鋼鐵廠商應適度整合，共同面對國際競爭，才有發展前途。

燁隆集團是台灣僅次於中鋼的第二大鋼鐵集團，去年的營業額在673億元左右，董事長林義守是台灣鋼鐵業界的傳奇人物，快速發跡、行事低調，影響力沒有人敢輕忽；沒想到，在燁隆集團推動聯建大煉鋼廠多年，隨時可能突破之際，市場傳出燁隆集團旗下

燁隆鋼鐵和華新麗華公司結成策略聯盟，林義守將放棄燁隆董事長頭銜及公司經營權的消息，震撼鋼鐵業界，為了解林義守推動企業結盟的原因及燁隆集團未來發展，記者專訪林義守，以下是訪談紀要：

問：燁隆集團推動與東盟實業、一貫作業鋼鐵廠合作，並放棄公司經營權？

答：產業大型化是世界發展趨勢，在國際間興起合併風潮之際，有一天巧遇華新麗華董事長，雙方談到德國 Krupp 及 Thyssen 等大型鋼鐵廠進行合併的話題後，共同感嘆台灣鋼鐵業過度競爭，廠商無法獲得合理利潤的問題，最後雙方形成合作或合併，壯大實力，共同面對國際競爭的初步共識，再經過公司專業經理人幾度磋商，雙方日前簽訂策略聯盟意向書，待細節談妥，公司股東常會通過及主管機關許可後，將進行結合。

個人以為，投資企業，不一定要自己經營，當公司的負責人；只要有利於燁隆公司股東，

更引起重視的是，以生產熱軋、冷軋等鋼品為主的燁隆企業，在近年大賠、公司財務調度吃緊的壓力下，由執行顧問王正杰向中鋼董事長王鍾渝表達燁隆公司希望由中鋼人主的意願。

燁隆集團期望，中鋼公司買下部分燁隆公司股權，主導燁隆營運，能化解台灣鋼鐵市場過度競爭的問題，如此對其他鋼鐵同業也有相當助益。

王鍾渝在國外，無法證實燁隆公司爭取合作的消息，其他中鋼主管表示尚未聽聞此事。

燁隆集團董事長林義守不願意賣出燁隆與東盟、燁隆與中鋼公司接觸的消息，但一再強調產業大型化是國際發展趨勢，燁隆集團不排除和同業「合作」、「合併」或「結盟」，以達到獲利的目的，他不在乎所屬事業和同業結盟後，燁隆集團是否繼續存在的問題，如此，燁隆集團進行整頓、瘦身的傳言，屬實的可能性相當高，只是，這幾件合作案，困難度不低，雙方需要時間建立共識，才能成功。

幾年後，近十年創造台灣鋼鐵產業奇蹟的燁隆集團，將回復到各事業完全獨立，林義守不再一手操控。

燁隆集團是近幾年台灣成長最快的鋼鐵企業集團，創辦人林義守自民國67年創立燁隆鋼鐵公司至今，陸續設立燁隆、燁輝、燁聯、聯鋼重工、聯順等鋼鐵相關事業，87年集團營業額達到673億元，成為僅次於中鋼集團的台灣第二大鋼鐵企業集團。

據了解，燁隆集團的整頓、瘦身計畫，除燁隆與華新麗華公司訂定策略聯盟計畫外，燁聯公司有意與東盟實業結盟，燁輝公司正尋求中鋼公司奧援，目前處於談判狀態的燁輝公司則將待價而沽，最終燁隆集團董事長林義守將將燁隆集團董事長林義守在鋼鐵事業領域，可能只留下以生產不銹鋼產品為主的燁隆鋼鐵公司；燁隆集團中設中的一貫作業鋼鐵廠，或無疾而終或另尋開發主體。

最近，鋼鐵業界傳出林義守放棄成為台灣鋼鐵霸主雄心，考慮以策略聯盟名義陸續釋出燁隆集團各企業經營權的消息，此事，燁隆集團高層幹部都不願意對外說明，但在燁隆與華新麗華公司簽訂策略聯盟意向書的消息曝光後，傳言屬實的程度應該相當高。

燁隆鋼鐵和華新麗華公司在中華開發公司人員牽線下，達成初步協議，燁隆公司將辦理60億元至80億元現金增資，買下華新麗華公司不銹鋼廠的土地、廠房、設備，屆時林義守將放棄現任總經理職務，加上小股東放棄認購的部分，由華新麗華為主體的關係企業承購，取得主導燁隆公司營運的權力，現擔任董事長的林義守將退為專任董事。

另外，中華開發公司也安排林義守和東帝士集團總裁陳由豪洽談燁隆鋼鐵和東盟實業公司「合作」、「合併」或「結盟」的問題，化解不銹鋼板市場激烈競爭的問題；此事，主體在擁有一貫作業廠優勢的燁聯公司向東帝士集團洽談，不過，消息人士透露，由於雙方在東盟價格的認定方面有差距，尚未有太大進展。

林義守表示，產業大型化是世界發展趨勢，在國際間已興起合併風潮的情況下，台灣鋼鐵廠商應適度整合，共同面對國際競爭，才有發展前途。

燁隆集團是台灣僅次於中鋼的第二大鋼鐵集團，去年的營業額在673億元左右，董事長林義守是台灣鋼鐵業界的傳奇人物，快速發跡、行事低調，影響力沒有人敢輕忽；沒想到，在燁隆集團推動聯建大煉鋼廠多年，隨時可能突破之際，市場傳出燁隆集團旗下

燁隆鋼鐵和華新麗華公司結成策略聯盟，林義守將放棄燁隆董事長頭銜及公司經營權的消息，震撼鋼鐵業界，為了解林義守推動企業結盟的原因及燁隆集團未來發展，記者專訪林義守，以下是訪談紀要：

問：燁隆集團推動與東盟實業、一貫作業鋼鐵廠合作，並放棄公司經營權？

答：產業大型化是世界發展趨勢，在國際間興起合併風潮之際，有一天巧遇華新麗華董事長，雙方談到德國 Krupp 及 Thyssen 等大型鋼鐵廠進行合併的話題後，共同感嘆台灣鋼鐵業過度競爭，廠商無法獲得合理利潤的問題，最後雙方形成合作或合併，壯大實力，共同面對國際競爭的初步共識，再經過公司專業經理人幾度磋商，雙方日前簽訂策略聯盟意向書，待細節談妥，公司股東常會通過及主管機關許可後，將進行結合。

個人以為，投資企業，不一定要自己經營，當公司的負責人；只要有利於燁隆公司股東，

更引起重視的是，以生產熱軋、冷軋等鋼品為主的燁隆企業，在近年大賠、公司財務調度吃緊的壓力下，由執行顧問王正杰向中鋼董事長王鍾渝表達燁隆公司希望由中鋼人主的意願。

燁隆集團期望，中鋼公司買下部分燁隆公司股權，主導燁隆營運，能化解台灣鋼鐵市場過度競爭的問題，如此對其他鋼鐵同業也有相當助益。

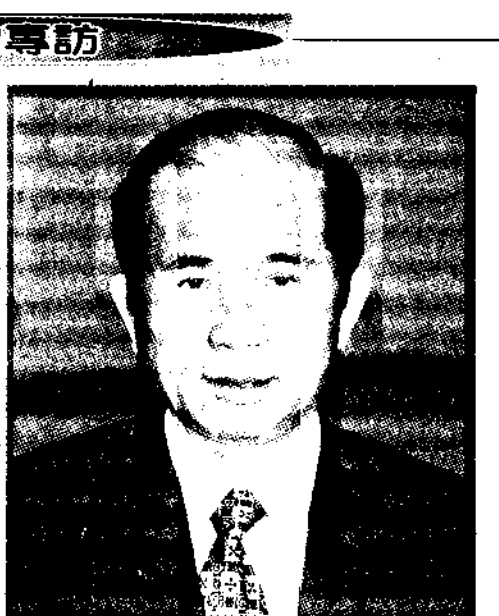
王鍾渝在國外，無法證實燁隆公司爭取合作的消息，其他中鋼主管表示尚未聽聞此事。

燁隆集團董事長林義守不願意賣出燁隆與東盟、燁隆與中鋼公司接觸的消息，但一再強調產業大型化是國際發展趨勢，燁隆集團不排除和同業「合作」、「合併」或「結盟」，以達到獲利的目的，他不在乎所屬事業和同業結盟後，燁隆集團是否繼續存在的問題，如此，燁隆集團進行整頓、瘦身的傳言，屬實的可能性相當高，只是，這幾件合作案，困難度不低，雙方需要時間建立共識，才能成功。

幾年後，近十年創造台灣鋼鐵產業奇蹟的燁隆集團，將回復到各事業完全獨立，林義守不再一手操控。

燁隆集團是近幾年台灣成長最快的鋼鐵企業集團，創辦人林義守自民國67年創立燁隆鋼鐵公司至今，陸續設立燁隆、燁輝、燁聯、聯鋼重工、聯順等鋼鐵相關事業，87年集團營業額達到673億元，成為僅次於中鋼集團的台灣第二大鋼鐵企業集團。

據了解，燁隆集團的整頓、瘦身計畫，除燁隆與華新麗華公司訂定策略聯盟計畫外，燁聯公司有意與東盟實業結盟，燁輝公司正尋求中鋼公司奧援，目前處於談判狀態的燁輝公司則將待價而沽，最終燁隆集團董事長林義守將將燁隆集團董事長林義守



員工及社會大眾，我當不當燁隆董事長都不重要。

問：產業大型化是國際發展趨勢，除線材產品外，台灣平板鋼及不銹鋼市場也有廠商規模過小、同業過度競爭的問題，燁隆集團是否有推動旗下企業和同業合作或合併的計畫？

答：只要有人有意願，只要合作計畫有利公司未來發展，燁隆集團不排除各種可能。

問：傳聞燁隆公司正爭取和中鋼公司合作，燁隆公司和東盟實業有過接觸？

答：中鋼公司不但是台灣鋼鐵業龍頭，全世界最具競爭力的鋼鐵廠之一，董事長王鍾渝更是傑出人才，燁隆公司願意和中鋼建立較為密切的關係，至於雙方能否合作，應該聽聽王董事長的意見。

台灣鋼鐵業廠商適度整合、結盟，不但可化解市場過度競爭的問題，業者也才有能力面對激烈的國際競爭，才不會浪費國家及社會資源。

在燁聯方面，當初，燁隆集團在規劃一貫作業不銹鋼廠時，即預留和東盟、長銘、千興等鋼廠商合作的空間，至今計畫仍未改變；至於燁聯和東盟合作，向下整合的問題，東帝士集團總裁是成功的企業家，經營企業自有其見解，是不是願意和燁聯結盟，也有其考量，在東帝士集團發言之前，燁隆集團不能對此事表示意見。

問：燁隆集團推動旗下企業和其他公司結盟，大煉鋼廠計畫是否繼續執行？

答：燁隆集團推動此計畫多年，何時能否落實執行，至今情勢仍不明朗，這個問題以後再談。

問：燁隆和華新麗華公司結盟後，是否仍屬於燁隆集團？

答：基本上，每一家公司如果不再由我當董事長，就不應該再列為燁隆集團成員。

冠德本季推出 44 億元建築案

營運財務能力將透過中華信評評等 近日可望公布

(記者洪雅齡/台北)

冠德建設第一季保守經營，只採聯合銷售方式，促銷在建個案，第二季將展開預售屋促銷，預計推出在中和、北投行義路、及重推文山區政大附近等三個案子，金額共約44億元，今年將採邊建邊售的策略。

冠德建設上市後連續六年每股2.5元股票股利，是營建股中唯一採平均股利政策的公司，該公司的作法已引起同業關注，而為證明營運及財務能力佳，冠德已主動透過中華信評等公司，進行營建業信用評等，近日將可公布成果。

冠德建設總經理王友圭表示，該公司是第一家主動要求信用評等的營建上市公司，經過客觀專業嚴謹的評等，將有助未來爭取融資條件及發行公司債，以冠德經營條件來說，負債比約65%，今年計劃降到60%，不過，信用評等是整體評估，包括現金流量、缺率、銷售率等種種條件來看。

王友圭說，第一筆鑑於政府大力釋出1,500億元優惠低利房貸措施，預售屋市場遭嚴重排擠，該公司並未強力促銷預售屋，原先推出的「典藏政大」個案，縮小產品規模，在第二季重新推出。

冠德今年預計的營業額為56億元，比87年度財報的營業額51.95億元增加，今年稅後純益目標為8.6億元，也比87年的稅後純益8.26億元略為增加，每股獲利保持2元以上。

王友圭表示，冠德近三年的完工量為150億元至180億元，而已完工的餘屋量僅1.5億元，等於年度餘屋量僅千分之七；第一季聯合促銷的個案以在建的個案為主。

王友圭表示，第二季預計推出的三個案子，包括典藏政大改名為冠德名人錄，總銷售金額約14億元，而中和的住宅建築案，可銷售金額約15億元，行義路的住宅總銷售金額約15億元。

國產車重提償債計畫獲回應

多數銀行傾向支持 41家債權銀行今再討論

(記者林文智、葉慧心/台北)

國產汽車最近重新提出償債計畫，銀行團主辦行大安銀行，已將各債權銀行意見書收回，初步情況顯示，多數銀行同意國產車舊債展期及減息等要求，不過仍有二至三家債權銀行對利率及展期期限提出附帶條件，今(20)日41家債權銀行將再度開會。

國產車最近提供市值151億元，位於台北縣新店的大台北華城土地，作為申請12億元聯貸的抵押品，其餘債權則再設定給各債權銀行增加債權保障。

國產車所提出償債計畫，包括要求債權銀行將原有貸款，不論有擔保或無擔保，皆降至6%，國產汽車則以擔帳方式，先償還部分利息，其中有擔保貸款先付2%，無擔保貸款則付3%，掛帳欠的利息則預定於五年後償付。

至於貸款本全部分，國產汽車希望能在五年內償還，該公司提議第一、二年暫不還款，第三年付10%，第四年付40%，第五年付50%。

國產車所提出償債計畫，包括要求債權銀行將原有貸款，不論有擔保或無擔保，皆降至6%，國產汽車則以擔帳方式，先償還部分利息，其中有擔保貸款先付2%，無擔保貸款則付3%，掛帳欠的利息則預定於五年後償付。

至於貸款本全部分，國產汽車希望能在五年內償還，該公司提議第一、二年暫不還款，第三年付10%，第四年付40%，第五年付50%。

立榮首艘 P 型全貨櫃輪下水

預計 8 月加入遠東—中東定期航線

(記者郭維邦/台北)

立榮海運公司訂購 10 艘「P」型全貨櫃輪的第一艘，昨(19)日在日本崎長崎造船廠下水，由長榮集團總裁張榮發命名為「立榮輪」，預計在今年 8 月加入遠東—中東定期航線營運。

立榮海運訂購的這 10 艘「

PCB 輸美被控傾銷案 略轉圓

楠梓電董事長吳禮淦率團赴美解釋我方成本 暫獲美方接受

【本報綜合報導】美國印刷電路板業者指控台灣廠商涉及傾銷，楠梓電子董事長吳禮淦率團赴美解釋我方成本，暫獲美方接受。但國內業者認為，未來能否免於被美方課徵反傾銷稅，目前仍是未知數。

台灣輸往美國印刷電路板數量，約占總銷量的30%，美國是我最大出口國。最近美方指控台灣印刷電路板(PCB)傾銷，引起國內業者恐慌。

印刷電路板上市、上櫃公司中，外銷比率超過80%的公司，計有金像電、楠梓電、耀文、永兆等。外銷比率超過50%的公可，計有耀華、歐陽、華通、佳鼎等。未來若是美國對國內印刷電路板廠商課徵反傾銷稅，對金像電等公司的衝擊最大。業者都不敢掉以輕心。

外銷比率低於30%的印刷電路板上市、上櫃公司，計有：台光電子、祥裕、佳德、十美、東正元等公司。這些公

司受到傾銷稅衝擊程度較輕。中華民國印刷電路板發展協會(TPCA)表示，先期傳出美國PCB業者有意指控台灣業者傾銷，尤其是美國電路板協會(IPC)理事主席也在今年3月中旬舉辦的IPC SHOW主辦「不公平貿易」的研討會。

台灣廠商、政府相關部門都相當重視，TPCA特別派協會理事吳禮淦(楠梓電子董事長)率隊參展，並瞭解傾銷實情，順便提出解釋。該團赴美前，還特別蒐集台灣、美國兩地PCB相關物價價格。基本上，台灣PCB廠內銷價格低於外銷美國售價。

但部分美國PCB廠商，不滿台灣PCB的競爭威脅，控告傾銷是打擊台灣PCB廠最立竿見影的方法；一旦確認台灣廠商傾銷，就能提高台灣廠商產品銷售價，直接增加美國廠商在價格方面的競爭條件。

吳禮淦回國後表示，去年因

東南亞金融風暴，引發全球普遍經濟不景氣，電子業因電腦業不景氣影響，被拖累下去；再加上去年國內外各電腦生產業者高唱「低價電腦」時代來臨，促使國內電子業處境雪上加霜。

吳禮淦指出，當時美國(或其他國家)電子上游大廠，手中確實握有一些大訂單。但在各種不利因素下，要求降價的風聲很緊。包括南韓、香港(移到大陸)、台灣及大陸廠商，為了維持公司營運，紛紛削價，造成單價下跌。

根據台灣PCB業者提供的資料，國內PCB業者外銷行情，仍比國內價格高出10%至15%，應不構成傾銷。

吳禮淦強調，台灣已有多項產業常被美商點名傾銷，他們這次也提出一些數據解釋，美方也初步接受台商解釋，但最後情況會演變如何，還是未知數。(記者邱展光、龍登賢、郭郁)

營建股動了

蔣志忠

營建類上市、上櫃股票昨日在各大類股中表現相對強勢，營建股目前的補漲行情可說是在度過景氣寒冬後的「調整期」；換句話說，即使不是處於好景氣，最壞的情況似已過去。

最近外資強力進入台灣股市，營建股雖然不是外資的「最愛」，但是在股市漲升過程中，營建股仍有扮演輪動角度的機會，這與去年11月營建上市公司陸續發生財務危機、走勢一路下滑的處境已有明顯改善。

營建類股最壞的情況應該已經過去，除了政府政策權力偏多的激勵外，營建個別股最近走勢有強弱之分，集團型股票在價量上相對活潑，也可看出端倪。

集團型的國產、國產、大設、宏德等多種股票，最近在價量上相對活潑，如國產是少數仍被外資作為標的的營建股，國產、大設則都有電訊事業等目前市場熱門的轉投資題材。

宏德建設則是去年有財務風暴業務風波，市場傳聞今年可望有國民黨黨營事業注入資金，而有營運轉機，轉虧為盈機會的幾家營建公司代表之一，這些具代表性的營建集團公司，目前都成為營建股的指標股。

此外，最近股價逐步調升的公司如潤建、宏普、寶祥、宏盛等，在去年營建業股價嚴重受挫之後，目前所代表的意義是，都有調整「實際價值」的意味。簡單說，就是在營建業穩定後，反映相對較低的淨值比。

例如宏普建設的每股淨值在20元以上，雖然近期波漲跌勢由9元多起漲，但目前市價為15.3元，這些類型的營建股與其說是短線漲幅過大，勿寧說是跌幅過深的往上調整，也逐步反映實際價值，而這是在營建業穩定之後，才有的機會。

營建業目前景氣尚未復原，但也處於從危機到轉機的調整過程階段，可從幾個跡象看出，比較代表性的例子是去年在營建業掀起軒然大波的國揚實業，已經重新組成新董事會，注入新的資金，市場寄以營運轉機；且國揚和宏福建設在歷經財務風暴、暫停交易之後，已分別申請股票恢復交易。

台北市信義計畫區在之前及最近大面積土地的流標、從壞的方面看，是景氣仍然沒有起色。但從正面看，是營建業者不再盲目搶地、亂推案，這是營建業從慘痛的教訓中學到的寶貴經驗。

昨日台北縣政府凍結停止基隆河附近九件大型山坡地開發案，在目前的低迷景氣中同樣可以作樂觀解讀，對於整體營建業來說，可以調整供需，對目前的供給過量有明顯的抑制作用。目前營建業所面臨的最大困擾是供需失衡問題。

威盛繪遠景 稱霸IC設計業

推動PC 133架構 獲系統主機板 DRAM 國際大廠支援

(記者林宏文/台北)

國內晶片組廠商領導潮流，威盛電子推動PC133架構，並已獲得國際一級電腦、記憶體及主機板大廠的支持。

威盛電子昨天召開PC133產業研討會，並邀請包括康柏、三星、NEC、美光及國內主機板等大廠參與。由於威盛推動支援133百萬赫茲(MHz)匯流排架構，並已獲得這些大廠的支持，與英特爾推動的Rambus DRAM 高達800MHz不同，威盛敢於向英特爾說不，也成為國內晶片組廠商領導潮流的例證。

威盛電子公司總經理陳文琦(記者林宏文攝影)昨(19)日赴證交所上市公司說明會中表示，目前電腦使用的是100MHz架構，威盛推動133MHz架構，對現有廠商來說，升級相當容易；英特爾主推的Rambus架構速度高達800MHz，雖然技術很強，但對廠商來說差距太大。

陳文琦說，在搭配的記憶體容量，以及轉換速率的測試來看，133MHz都擁有較佳的優勢，再加上Rambus DRAM的IC晶粒大了四成，封裝及測試都太貴、太久，都是缺點，因此威盛推動133MHz的架構，不僅取得主機板、電腦系統大廠的支持，即使三星、美光、NEC等DRAM大廠也都全力支持。

陳文琦表示，其實威盛與英特爾亦敵亦友，但合作多過競爭，因為威盛把晶片組做好，可以幫英特爾擴大中央處理器的銷售，對英特爾來說，晶片組不是主要業務，即使損失市場占有率影響也有限，只要能夠持續保持在中央處理器市場的占有率，對英特爾來說並沒有損失。

陳文琦說：「過去威盛想要成為全球IC設計業的第一名，這個目標聽起來有些天方夜譚，但這次英特爾顯然是犯了大錯，威盛要成為第一名，應該可以早日美夢成真。」

業績發表會人潮湧現

技嘉與威盛先登場 昨行情俱揚

(記者蔣志忠/台北)

股市行情熱絡，台灣證券交易所昨(19)日適時推出的兩道大案「上市公司業績發表會」和「邁向上市之路」說明會，都吸引入滿為患的人潮，有250家受輔導公司參加邁向上市之路，業績發表會更有80%是法人機構參與。

證交所說，昨日舉辦的技嘉科技和威盛電子業績發表會，共計有300多個投資人參與了解，其中有80%左右是屬於法人機構派員參與，這兩檔股票昨日在電子類股中都相對表現強勁，各漲4元及9元。

證交所已把上市公司業績發表會列為常態性的業務推動工作，4月28日將再舉行台積電和微星業績發表會；此外5月排定的八場業績發表會有5月5日的鍊德科技、冠德建設；5月12日力山工業、耀華電子；5月19日華碩電腦、彰源企業；5月26日致茂電子、永和纖維等。

證交所說，昨日在北市福華飯店舉行的「邁向上市之路」北區說明會，合計有受輔導的公司約250家400多人參與，受輔導公司最關心的仍是上市條件等相關規定，證交所也會針對有意上市發行公司，在上市審查準則中作合理修正。

技嘉報佳音 調高出貨目標

(記者王致文/台北)

技嘉科技首季出貨較預期增加，全年主機板出貨片數目標，將由原訂550萬片增為595萬片；以現行股本計算，第一季每股獲利3.23元，全年每股獲利目標為12.92元。

技嘉科技在昨(19)日的業績發表會中指出，公司去年底原本預估，今年主機板出貨片數目標將為550萬片，其中代工業務出貨片數為100萬片，自有品牌則為450萬片。

至於今年的營運目標，雖然會計師尚未審核完畢，但技嘉內部目標已出爐，分別是營收146億元、稅前盈餘16億元，各較去年成長30.35%與23.64%，每股稅前盈餘以現行股本12.38億元計算為12.92元，以增資後股本21億元計算則為7.62元。

技嘉科技表示，今年第一季出貨總計為110萬片，較原本預估水準增加，也較去年同期成長38%，4月估計也會比3月成長；因此技嘉決定將今年主機板出貨片數目標，由550萬片提升為595萬片，較去年實際出貨片數396萬片成長50.25%，此成長率遠高於多數主機板廠商約三成的成長率。

首季技嘉科技自行估稅前盈餘4億元，較去年同期成長36%，毛利率估計為18.7%，以現行股本12.38億元計算，每股稅前盈餘約為3.23元；前三月營收28.84億元、成長率27%。

對於4月，技嘉科技表示，截至16日為止，累計主機板出貨片數為23萬片，本月接單約為10萬片，整月業績可望較3月成長。

另一方面，技嘉今年計劃將月產能提升至98萬片，產能直追100萬片大關，主因為兩大擴廠計畫，分別是即將於4月量產的東莞廠，另一是第四季量產的平鎮二廠；另外，技嘉地面十層樓的辦公大樓也預定於明年啟用。



旺宏擬配股1元

(記者林宏文/台北)

旺宏電子董事會決議，87年將配發1元股票股利，全部為資本公積轉增資，同時決議增資發行海外存託憑證(GDR)，預計發行新股不超過2億股，預計溢價發行價格約新台幣30元，總金額60億元。

華邦電晶圓五廠獲金援

獲經建會貸100億元 為期七年

(記者張海琳/台北)

行政院經建會中長期資金推動委員會昨(19)日同意貸款給華邦電子100億元，投資興建晶圓五廠，貸款年息為6.33%(不含稅費)，貸款期間七年。

經建會說，華邦電子晶圓五廠若能順利推動，將可引進先進製程技術，降低生產成本，提升半導體產業國際競爭力，符合產品快速化的發展。

康柏是否砍代工費 我資訊業擔憂

首季獲利不佳 執行長請辭 未來採購政策引發疑慮

(記者林天良/台北)

台灣最大資訊產品採購商—美商康柏電腦公司執行長 Eckhard Pfeiffer 昨(19)日因獲利不如預期而請辭，台灣資訊業者正密切注意新執行長未來採購新策略，台灣業者擔心康柏將會調降報價。

全球最大個人電腦商康柏電腦公司第一季獲利不如預期理想，康柏股價跌幅已超過三成，另有多家知名資訊大廠也受池魚之殃。

Pfeiffer 強調這是電腦產業目前現況，絕非康柏一家營運出問題，這項談話遭到同業駁斥，但IBM、康柏等大廠最近又調降利潤最高的企業電腦售價，為全球電腦大廠代工的台灣資訊業更是憂心忡忡，深怕下單廠第二季將大砍代工費用。

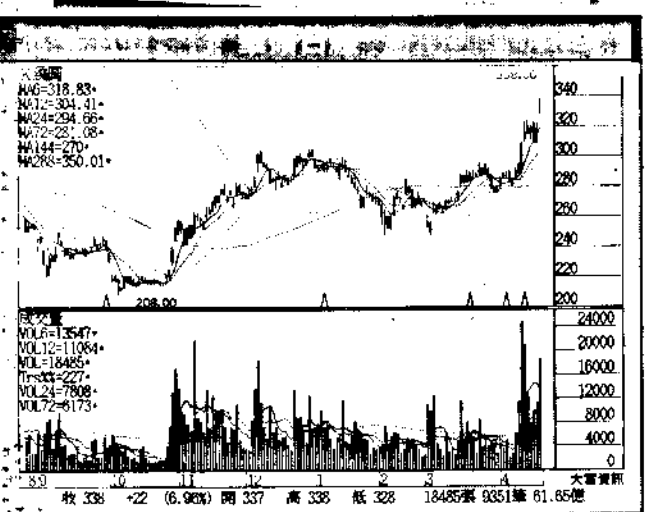
康柏電腦公開稱，電腦整體產業不佳，庫存增加，可是台灣為康柏代工的廠家，例如：英業達、華宇、神達、大眾、鴻海等業者第一季營收卻都出現成長。

英業達、華宇、神達、大眾昨天表示，至今康柏尚未有任何調低報價的通知，康柏電腦去年向台灣採購56億美元資訊產品，今年預估可達70億美元，對台灣資訊工業影響甚鉅。

多位台灣代工廠主管認為，Pfeiffer 下台，對康柏而言是「利空出盡」，對台商而言，未必是壞事。

台灣電腦業者認為，康柏第一季獲利不如預期，可能與其新增首創個人電腦通路尚未奏效有關，其他低價電腦及免費電腦盛行，也會讓個人電腦業獲利萎縮。

突出股評析



業績帶動行情 華碩 一路衝上漲停

338.00	▲ 2.477	332.00	2.087
337.00	▲ 2.586	331.00	2.272
336.00	▲ 2.17	330.00	2.586
335.00	▲ 1.748	329.00	7.97
334.00	▲ 809	328.00	20
333.00	▲ 2.886		

華碩電腦昨(19)日在首季獲利良好，以及股價與GDR(海外存託憑證)價格出現大幅落差，股價開盤後連漲停板，收盤時以漲停價338元收市。

華碩電腦首季獲利自行結算數字上週六出爐，昨天公司再度證實，首季每股獲利4.2元相去不遠。雖然市場之前便預期，華碩第一季每股獲利在4元左右，但公司自結數出爐後，證明華碩的獲利能力，並未因股本持續擴大而有影響，也成為強者恆強的佐證。

另一方面，華碩在倫敦國際交易中心掛牌的GDR價格，昨天持續上漲1.27美元，來到14.45美元的高

與南韓 LG 合作合約雖提前結束 仁寶 LCD 貨源仍無虞

(記者陳漢杰/台北)

仁寶電腦與南韓 LG 電子去年10月簽署的為期三年LCD供應合約，已在LG財務壓力解除後提前終止，合約雖告終，但LG仍會以優惠價格優先供應仁寶所需的LCD。

LG去年是因為資金週轉困難，而與仁寶等簽訂三年的長期供貨合約，仁寶並提列1億美元訂金，同時預支3,000萬美元，來支援LG的資金週轉。而LG每年以供應仁寶50萬片LCD為基準，並預留最多可以追加20%到60萬片的彈性，並由LG保證仁寶購入價格為當時的最優惠價格。

但在LG半導體部門與現代電子合併後，LG資金週轉壓力已告解除，不再需要包括仁寶以及飛利浦等的資金與援助，而提前結束上述關係。

仁寶主管說，在終止彼此間上述合約關係後，仁寶已拿回3,000萬美元訂金，但是採購的商務合約仍在。

入主力晶？聯電：不能多講

曹興誠：不會以超過淨值價格買 黃崇仁：雙方未進行協商

(記者林宏文/台北)

針對聯電集團有意與力晶半導體公司進行策略聯盟的傳聞，力晶昨(19)日澄清，董事長黃崇仁與大股東力捷電腦沒有與聯電集團進行協商，聯電集團董事長曹興誠則說：「這個合作案，見光愈多，就死得愈快。」

近來市場傳出聯電集團有意入主力晶，模式可能如聯電人主合泰，由於傳聞版本甚多，包括聯電與力晶、三益等股東洽談收購股權，並有意認購力晶即將增資發行的海外存託憑證(GDR)。昨天力晶成交量達3.9萬張，股價上下劇烈震盪。

力晶資深副總裁蔡國智昨天發表聲明，該公司迄今未就結盟一事與聯電集團進行協商，董事長黃崇仁也未與曹興誠進行任何直接協商，至於主要股東力捷電腦公司，只要能兼顧力晶公司員工、股東和經營團隊的權益，對於策略聯盟均是採取開放態度。

蔡國智說，目前該集團董事長黃崇仁個人及旗下力捷電腦等相關企業，對所持有的力晶股權，「完全沒有關於出售或轉讓的任何規畫。」

不過，有關三益電機所擁有力晶股權的動向，蔡國智表示，三益電機為力晶的董事及大股東，在與力晶相關的重大決策，向來都與該公司緊密協商並尊重經營團隊的意向和決定。目前三益並未向力晶說明與聯電合作、策略結盟及釋出股權的事。「三益是否與聯電進行聯盟合作的討論，力晶公司並無所悉。」

另外，力晶另一個大股東，持有7萬6,427張力晶股票的日商兼松商社，昨(19)日則又申報賣出8,000張，兼松從今年初起不斷申報賣出股票，申報張數都不小，似乎有「落跑」的嫌疑，顯示未來力晶大股東的經營權仍有相當的變數。

至於聯電集團的動向，曹興誠表示：「目前市場太多傳聞，他不願多做表示，因為事屬機密，要尊重雙方合作的誠意。但是，聯電不可能用超過淨值的錢去買一個晶圓廠，光見得愈多，就死得愈快。」

匯僑工稅前0.62元 台光電稅後0.45元

(記者姜榮冬/台北)

匯僑工業公司自行估算第一季稅前盈餘約6,188萬餘元，每股稅前盈餘為0.62元，比去年同期成長11.42%。

(記者郭郁/台北)

台光電子昨(19)日發布重大訊息，該公司今年首季稅後純益為2,000萬元，每股稅後純益僅0.45元，約比去年成長五成。

華城預估今年盈餘3.24億元 增幅20% 每股可達1.99元

(記者張海琳/台北)

華城電機昨(19)日董事會，通過88年財務預測，營業收入目標為31.5億元，比87年增加26%，稅前盈餘目標為3.24億元，比87年增加20%，每股稅前盈餘目標為1.99元。

華城電機發言人陳宗瑛表示，預估今年營收增加26%的主要原因為，該公司觀音二廠擴廠及觀音三廠新廠今年6月完工，量產後該公司將成為國內產品線最完整、規模最大的重電工廠，可大幅提高電力變壓器、配電盤及絕緣開關類產能，以因應政府擴大內需，積極推動的各項公共工程。

北銀 6月底前擬釋40%股權

約5.7億股 估計至少將抽走150億元資金 成目前吸金最大金融股

(記者黃信堂/台北)

台北銀行計劃今年6月底前釋出40%公股，約將釋出股數5.7億股。台北銀行目前每股市價38元，這次釋股作業估計至少從市場吸走150億元以上資金，是目前吸金最龐大的上市金融股。

台北銀行目前股本140億元，最大單一法人股東是台北市政府。台北市政府目前持有台北銀行11,999億餘股，持股比率85.71%，釋出40%股權後，持股降至45.7%，台北銀行即可完成民營化。

今年3月底，台北銀行總經理才由原中國工業銀行籌備處執行副總經理丁子康接手，替代原總經理黃榮華。其次，部分董事人選也異動。

台北市長馬英九在台北銀行新舊任總經理交接時指示了子康，台北銀行應加速推動民營化。因此，台北銀行已要求委託辦理民營化釋股業務的元大證券，儘可能在今年6月底前，完成釋股作業。

台北銀行表示，為提高民眾投資意願，北銀已向財政部投資認購意願，北銀已向財政部申請核准資本公積每

股分配1元的股利，將延至釋股完成後的7月8日再除權。換句話說，參與認購台北銀行這次釋股的投資人，尚含有價值1元的股利。

台北銀行目前存款、放款規模分別為4,400億元及3,300億元，全台灣營業據點超過70處。北銀目前採會計年度制，累計去年7月至今年3月底的三季獲利，台北銀行以每股稅前盈餘1.95元，比同採會計年度的交通銀行1.72元、高雄銀行0.75元及農民銀行1.29元均出色。

不過，台北銀行這次釋股出公股40%股權，以目前股本140億元估算，約將釋出的股數高達5.7億股。

台北銀行今年釋股的每股價格及每位投資人可認購股票數量，仍在評估。但以北銀昨天收盤價38.4元的七折估算約27元，預估北銀在6月底前，將從股票市場吸走150億元以上的資金，可說是目前吸金最多的上市金融股，對未來整體金融行情是否帶來衝擊，將是股市注目的標的之一。

下月董監改選或補選未定案 廣三集團仍握有5%股權

中商銀老派 面臨經營保衛戰

(記者黃信堂/台北)

富邦、高雄企銀及華等三家上市銀行大股東，昨(19)日分別申報轉讓持股，其中以富邦銀行董事之一的嘉新水泥申讓2,000張最多。

昨天分別申報轉讓持股的上市銀行大股東，分別如下：

富邦銀行董事嘉新水泥公司，申報轉讓200萬股，占其目前持有股權2,374萬餘股的8.8%。嘉新水泥在上周才申報轉讓富邦股票100萬股，等於一週內即申讓達3,000張，是富邦現有董監中實持股最頻繁的大股東。

高雄企銀董事之一仁義投資公司，昨天申報轉讓50萬股高企股票，占其現有持股237萬餘股的21%。

另世華銀行監察人之一蔡定鼎，申報轉讓世華股票50萬股，占其目前持股439萬餘股的11%。

台中商業銀行5月18日的股東常會上，董、監改選或補選，目前仍未定案，加上廣三集團總裁(前中商銀董事長)曾正仁仍持有5%中商銀股權，使得中商銀老派面臨退兩難的經營保衛戰，情勢混亂。

曾正仁爆發冒貸及違約交割案後，財政部便希望中商銀董監能以改選方式，使廣三集團勢力全部退出中商銀。

如果以改選方式，現有董監專要重董監席位的機會，則須以股權論英雄，一不小心，經營權可能落入別人手中，目前集團間有意人主，使得老派心中多少有所顧忌。

如果以補選方式，雖可保住老派勢力，廣三集團的陰影依

舊存在，財政部的面子也會因而受損。目前曾正仁的中商銀股權，廣三集團內部估計，為中商銀股東中第二大。

因此，中商銀老派希望改選時，董事席次由原九席增到15席，監事由三席增至五席。席次多，老派上場的機會就大，保住江山的局勢也可穩住，老派因而有團結共識，目前傾向以改選方式，重新打造經營局面。

景氣復甦 產業龍頭股將輪動

量能溫和擴增 外資持續買超 專家認短期拉回幅度不大

(記者廖豐榮/台北)

集中市場股票行情昨(19)日在低價股與新銀行股旗幟下，拉出一根中小紅，並且量溫和增加，推加權指數留下60餘點的上影線。專家認為，由於外資持續買超，短期內盤勢即使拉回整理，將是幅度有限，而景氣復甦的類股及產業龍頭股仍有輪動機會。

股市行情昨天全場處於紅盤起伏，加權指數以上漲41點收盤，6,723點收盤，再創今年來收盤新高，但距盤中最高點的7,683點，相差60點，顯示大盤在短線技術指標呈現超買訊號後，攻擊氣勢已漸緩和。

惟昨天量能增至1,519億元，比上週六的1,369億元，增加150億元，反映買賣雙方在高檔換手相當積極，並且高於6日均值的1,424億元。專家指出，就最近量價發展結構而言，大盤仍處於中多格局。最近類股或個股輪流表現趨

大中鋼 美式 瑞圓跳票

證交所依規對前二家展開實地查核

(記者蕭志忠/台北)

股市行情明顯好轉，但昨(19)日仍有大中鋼鐵、瑞圓、美式家具三家上市公司發布公司跳票的重大訊息，台灣證券交易所已依規定對大中鋼鐵及美式家具進行實地查核。

大中鋼鐵說，公司開立的台中第五信用合作社票據一張，金額6,000萬元，因存款不足於4月16日跳票，目前營運正常，擬於法定限內補足。

美式家具說，公司因存款不足，於4月17日發生跳票45張，總金額為3,080萬元。

瑞圓鐵維說，公司於4月19日跳票四張，金額為300

萬多元，另外於4月7日跳票262萬多元，4月9日跳票30萬元，都已全數註銷。

證交所說，已依照「對上市公司財務業務公告及例外管理處理程序」，公司有跳票等情事者，而對大中鋼鐵、美式家具展開實地查核。至於瑞圓鐵維因為一直處於「跳票後註銷又跳票」的「循環」模式，且證交所正在該公司初發生跳票時，已實地去查核過，因此最近並沒有到該公司實地查核，但會注意其跳票後的處理情形。

具展開實地查核。至於瑞圓鐵維因為一直處於「跳票後註銷又跳票」的「循環」模式，且證交所正在該公司初發生跳票時，已實地去查核過，因此最近並沒有到該公司實地查核，但會注意其跳票後的處理情形。

美式 近日將與銀行團協調

總經理楊恩光去職 吳柏松暫代

(記者何佩儀/台北)

美式家具公司昨(19)日公布子公司在本月15日跳票595萬元，17日美式跳票3,080萬元，17日美式跳票3,080萬元，17日美式跳票3,080萬元。

代號	名稱	開盤	最高	最低	收盤	漲跌	成交量	成交金額
100	台指	11,999	12,000	11,999	12,000	0	1,519	1,369
2301	中興	10.55	10.55	10.55	10.55	0	100	1,055
2302	大眾	10.4	10.4	10.4	10.4	0	100	1,040
2303	遠東	12.9	12.9	12.9	12.9	0	100	1,290
2304	華信	21	21	21	21	0	100	2,100
2305	玉山	21	21	21	21	0	100	2,100
2306	新華	200	200	200	200	0	100	20,000
2307	新南	200	200	200	200	0	100	20,000
2308	新豐	200	200	200	200	0	100	20,000
2309	新隆	200	200	200	200	0	100	20,000
2310	新成	200	200	200	200	0	100	20,000

四低價新銀行股 搶搭補漲車

遠東亞太中興大眾漲得兇 其他都站上10元

(記者黃信堂/台北)

遠東、亞太、中興及大眾等四種低價新銀行股昨(19)日出現補漲行情，收盤並聯袂強勁漲停，使13檔上市新銀行股全數價新站上10元以上，一掃今年初有逾半數新銀行股跌跌不休的窘境。

上市新銀行股近來走勢強勁，其中中興、華信、玉山等三檔新銀行股，在外資不斷追價搶進下，股價大幅反彈，目前股價均已漲一倍以上，屬於新銀行股中股價的領先族群。

以台新銀行為例，昨天收盤價為25元，較今年最低價11元，彈升127%。另華信已漲至23元、玉山21元，股價都比中興等部分低價新銀行股高出一倍。

不過，最近五個交易日，低價新銀行股出現補漲行情，包括中興、大眾、亞太、遠東等四種低價新銀行股，昨天收盤都是漲停，另聯邦、萬泰兩檔低價新銀行股，盤中也曾亮燈漲停。

特別是遠東集團核心企業的遠東銀行，昨天已是連續第四支漲停板，漲勢最厲，股價也漲至14.05元。亞太銀行昨天收盤12.9元，近來漲幅也不小，遠東銀行、亞太銀行因最近幾個月小漲幅大，昨天被台灣證券交易所列為警示股。

中興銀行昨天收盤價10.55元、大眾銀行10.4元，是最後兩檔股價站上10元面額價格的上市新銀行股。中興、大眾兩檔新銀行股，今年2月股價均曾跌落至7元以下。

景氣復甦 產業龍頭股將輪動

量能溫和擴增 外資持續買超 專家認短期拉回幅度不大

(記者廖豐榮/台北)

集中市場股票行情昨(19)日在低價股與新銀行股旗幟下，拉出一根中小紅，並且量溫和增加，推加權指數留下60餘點的上影線。專家認為，由於外資持續買超，短期內盤勢即使拉回整理，將是幅度有限，而景氣復甦的類股及產業龍頭股仍有輪動機會。

股市行情昨天全場處於紅盤起伏，加權指數以上漲41點收盤，6,723點收盤，再創今年來收盤新高，但距盤中最高點的7,683點，相差60點，顯示大盤在短線技術指標呈現超買訊號後，攻擊氣勢已漸緩和。

惟昨天量能增至1,519億元，比上週六的1,369億元，增加150億元，反映買賣雙方在高檔換手相當積極，並且高於6日均值的1,424億元。專家指出，就最近量價發展結構而言，大盤仍處於中多格局。最近類股或個股輪流表現趨

代號	名稱	開盤	最高	最低	收盤	漲跌	成交量	成交金額
100	台指	11,999	12,000	11,999	12,000	0	1,519	1,369
2301	中興	10.55	10.55	10.55	10.55	0	100	1,055
2302	大眾	10.4	10.4	10.4	10.4	0	100	1,040
2303	遠東	12.9	12.9	12.9	12.9	0	100	1,290
2304	華信	21	21	21	21	0	100	2,100
2305	玉山	21	21	21	21	0	100	2,100
2306	新華	200	200	200	200	0	100	20,000
2307	新南	200	200	200	200	0	100	20,000
2308	新豐	200	200	200	200	0	100	20,000
2309	新隆	200	200	200	200	0	100	20,000
2310	新成	200	200	200	200	0	100	20,000

代號	名稱	開盤	最高	最低	收盤	漲跌	成交量	成交金額
100	台指	11,999	12,000	11,999	12,000	0	1,519	1,369
2301	中興	10.55	10.55	10.55	10.55	0	100	1,055
2302	大眾	10.4	10.4	10.4	10.4	0	100	1,040
2303	遠東	12.9	12.9	12.9	12.9	0	100	1,290
2304	華信	21	21	21	21	0	100	2,100
2305	玉山	21	21	21	21	0	100	2,100
2306	新華	200	200	200	200	0	100	20,000
2307	新南	200	200	200	200	0	100	20,000
2308	新豐	200	200	200	200	0	100	20,000
2309	新隆	200	200	200	200	0	100	20,000
2310	新成	200	200	200	200	0	100	20,000

代號	名稱	開盤	最高	最低	收盤	漲跌	成交量	成交金額
100	台指	11,999	12,000	11,999	12,000	0	1,519	1,369
2301	中興	10.55	10.55	10.55	10.55	0	100	1,055
2302	大眾	10.4	10.4	10.4	10.4	0	100	1,040
2303	遠東	12.9	12.9	12.9	12.9	0	100	1,290
2304	華信	21	21	21	21	0	100	2,100
2305	玉山	21	21	21	21	0	100	2,100
2306	新華	200	200	200	200	0	100	20,000
2307	新南	200	200	200	200	0	100	20,000
2308	新豐	200	200	200	200	0	100	20,000
2309	新隆	200	200	200	200	0	100	20,000
2310	新成	200	200	200	200	0	100	20,000

代號	名稱	開盤	最高	最低	收盤	漲跌	成交量	成交金額
100	台指	11,999	12,000	11,999	12,000	0	1,519	1,369
2301	中興	10.55	10.55	10.55	10.55	0	100	1,055
2302	大眾	10.4	10.4	10.4	10.4	0	100	1,040
2303	遠東	12.9	12.9	12.9	12.9	0	100	1,290
2304	華信	21	21	21	21	0	100	2,100
2305	玉山	21	21	21	21	0	100	2,100
2306	新華	200	200	200	200	0	100	20,000
2307	新南	200	200	200	200	0	100	20,000
2308	新豐	200	200	200	200	0	100	20,000
2309	新隆	200	200	200	200	0	100	20,000
2310	新成	200	200	200	200	0	100	20,000

代號	名稱	開盤	最高	最低	收盤	漲跌	成交量	成交金額
100	台指	11,999	12,000	11,999	12,000	0	1,519	1,369
2301	中興	10.55	10.55	10.55	10.55	0	100	1,055
2302	大眾	10.4	10.4	10.4	10.4	0	100	1,040
2303	遠東	12.9	12.9	12.9	12.9	0	100	1,290
2304	華信	21	21	21	21	0	100	2,100
2305	玉山	21	21	21	21	0	100	2,100
2306	新華	200	200	200	200	0	100	20,000
2307	新南	200	200	200	200	0	100	20,000
2308	新豐	200	200	200	200	0	100	20,000
2309	新隆	200	200	200	200	0	100	20,000
2310	新成	200	200	200	200	0	100	20,000

代號	名稱	開盤	最高	最低	收盤	漲跌	成交量	成交金額
100	台指	11,999	12,000	11,999	12,000	0	1,519	1,369
2301	中興	10.55	10.55	10.55	10.55	0	100	1,055
2302	大眾	10.4	10.4	10.4	10.4	0	100	1,040
2303	遠東	12.9	12.9	12.9	12.9	0	100	1,290
2304	華信	21	21	21	21	0	100	2,100
2305	玉山	21	21	21	21	0	100	2,100
2306	新華	200	200	200	200	0	100	20,000
2307	新南	200	200	200	200	0	100	20,000
2308	新豐	200	200	200	200	0	100	20,000
2309	新隆	200	200	200	200	0	100	20,000
2310	新成	200	200	200	200	0	100	20,000